

POGODA
Dzisiaj pochmurnie i wietrznie z możliwością opadów zamarzającego deszczu. Po południu deszcz może zamienić się w śnieg. Temperatura 19 F (0.5 C).
Jutro pochmurnie z możliwością opadów deszczu ze śniegiem. Temperatura 34 F (1.1 C).
Wschód słońca o godz. 6:48 rano, zachód o godz. 5:22 po południu.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

No, 32 Rok (Vol.) LXXXIII

CHICAGO, IL, Środa, 14 Lutego (February 14), 1990

Telefon wszystkich biur 286-0141

50¢

KALENDARZYK
Dzisiaj środa, 14 lutego—
Cyryla, Metodęgo.
Jutro czwartek, 16 lutego—
Faustyna, Jowity.
Pojutrze piątek, 16 lutego—
Danuty, Julianny.

W dzisiejszym numerze znajdziecie:

- * W kąciku fundacji Daru Serca o ludziach dobrej woli (str. 5)
- * Afera "Wismana" cz. 2 — W. Białasiewicz (str. 2)
- * Sytuacja dzieci niepełnosprawnych w Polsce (str. 3)
- * Ogłoszenia organizacyjne (str. 5)
- * Kronika Podhalan (str. 2)
- * W dziale "Szlachetne zdrowie" o cukrzycy (str. 4)
- * Świat jest moim Valentinem (str. 3)
- * Trzecia droga (str. 3)

Shamir gotów do pokojowych rozmów

Tel Awiw (UPI) — Podczas burzliwego spotkania komitetu centralnego partii Likud doszło do rezygnacji min. przemysłu Ariela Sharona, który w ten sposób zaprotestował przeciw — jak to określił — niezdecydowanej polityce ekonomicznej i arabskiej premiera Yitzhaka Shamira.

Sesja blisko 3,100 członków komitetu miała być sprawdzianem politycznej siły i prestiżu Shamira w jego prawicowej partii.

Zaraz po otwarciu obrad, Sharon zaszkoszczył zebranych swą decyzją, którą uzasadnił błędami Shamira. Minister zarzucił premierowi nieudolność w zakresie spraw społecznych i problemów ekonomicznych będących wynikiem powstania Arabów na okupowanych terenach. Najsilniejsze oburzenie Sharona wzbudziły propozycje Shamira o podjęciu rozmów pokojowych z palestyńczykami. (eg)

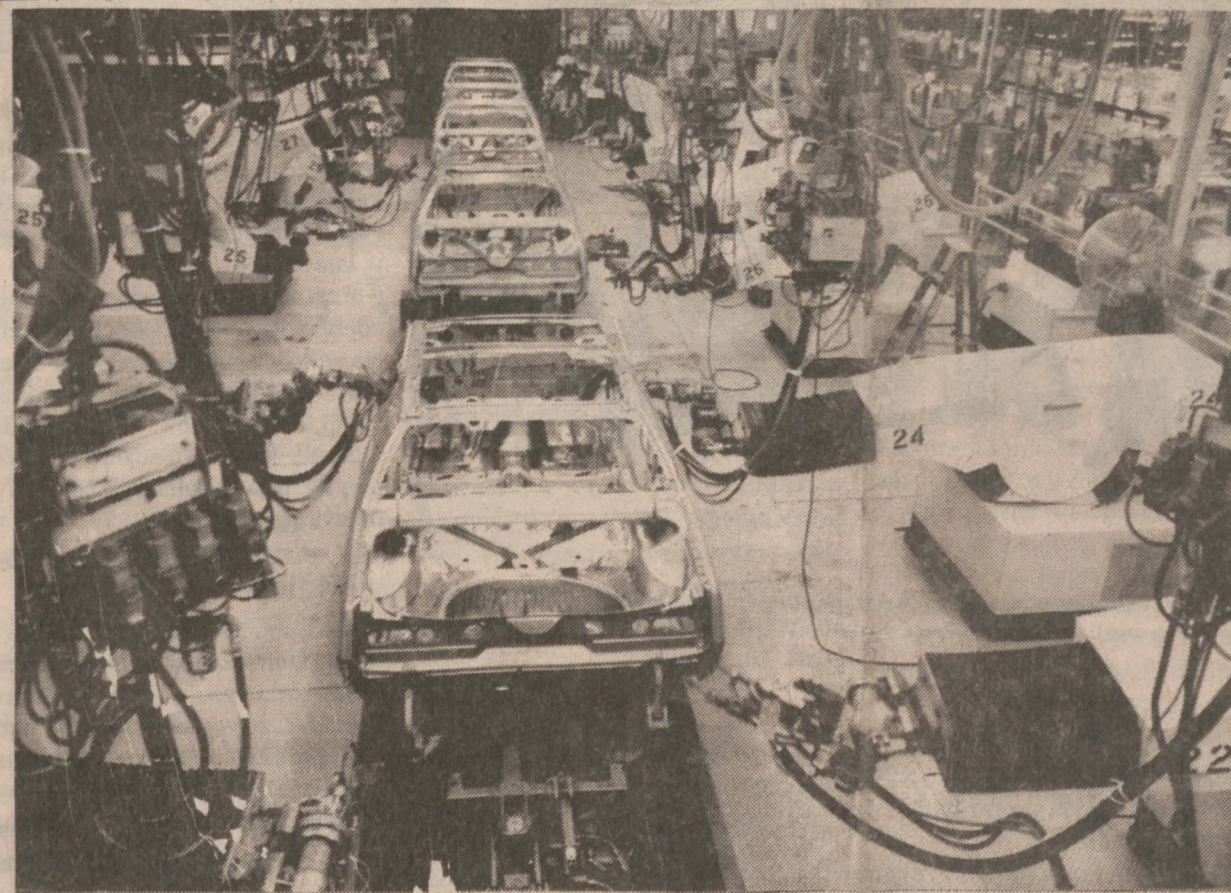
Pertraktacje w sprawie układu handlowego między USA a ZSSR

Washington (Reuters) — W poniedziałek rozpoczęły się sowiecko-amerykańskie pertraktacje na temat nowego porozumienia handlowego. Na czele delegacji ZSSR stoi minister d/s stosunków ekonomicznych z zagranicą, Juri Czumakow a stroną USA reprezentuje Carla Hills z Biura Reprezentanta Handlowego USA.

Złudne "dywidendy pokoju"

London (Reuters) — Wybiegając w przyszłość zachodni politycy już rozdzielają w myślach fundusze za oszczędności uzyskanych poprzez zmniejszenie sił konwencjonalnych, podczas gdy ekonomiści ostrzegają, iż reformy we wschodnim bloku mogą odbić się na Zachodzie olbrzymim wzrostem kosztów na cele gospodarcze i socjalne.

Szacunkowe korzyści z potężnych cięć budżetów obronnych, na krótko-



FENTON, MO. — Dyrekcja Chrysler Corp. podała do wiadomości, iż zamierza zamknąć swoją fabrykę znajdującą się w Fenton w stanie Missouri i zwolnić 370 robotników. Produkcja samochodów Dodge Daytona i Chrysler LeBaron zostanie przeniesiona do zakładów w Sterling Heights w Michigan i Newark w stanie Delaware. Produkcja w zakładach w Fenton ustanie z dniem 21 października br. (UPI)

Polska domaga się udziału w rozmowach o zjednoczeniu Niemiec

Wycofanie sowieckich wojsk uzależnione od gwarancji na temat nienaruszalności granic

Warszawa (Reuters) — Zgodnie z wczorajszymi postanowieniami, które zapadły w Bonn obydwu państw niemieckich mają opracować wspólnie wszystkie prawne, ekonomiczne i polityczne aspekty przyszłego zjednoczenia a następnie przedstawić je państwom alianckim, z którymi zostanie opracowany układ o bezpieczeństwie.

Niespodziewanie szybki rozwój wypadków w kierunku zjednoczenia jest przedmiotem najwyższego zaniepokojenia Polski, czego wy-

razem jest wysunięte wczoraj żądanie o udział w konferencji między dwoma państwami niemieckimi W. Brytania, Francja, Stanam Zjednoczonymi i ZSSR.

Premier Mazowiecki zwrócił się do Margaret Thatcher o poparcie stanowiska rządu RP w tej sprawie. Z kolei "Gazeta Wyborcza" spekuluje, że żądanie to zostanie wysunięte przez min. spraw zagr. Krzysztofa Skubiszewskiego w Ottawie, gdzie bierze udział w debatach na temat układu "otwartego nieba" czyli prawie do swobodnych przelotów nad terytoriami różnych państw. Skubiszewski rozmawiał już z obecnym w Ottawie sekr. stanu USA, Jamesem Bakerem i min. spraw zagr. ZSSR, Eduardem Szewarnadze o o wynikiach zawiadomił telefonicznie prze-

bywającego obecnie w Londynie premiera Mazowieckiego. Gazeta nie wspomina o reakcjach USA i ZSSR na propozycję polskiego rządu.

Rzeczpospolita Polska żąda gwarancji na temat nienaruszalności obecnych granic. W tym też kontekście należy rozumić odciepce się rządu Mazowieckiego od wezwania Lecha Wałęsy do opuszczania terytorium Polski przez sowieckie oddziały. Teraz sprawa wydaje się bardziej zrozumiała.

Prez. Jaruzelski oświadczył wręcz, że sytuacja stała się wysoce niepokojąca i zmusza do ostrożnych decyzji. Dlatego przed wysunięciem żądań o wycofaniu oddziałów ZSSR, Polska musi uzyskać gwarancje bezpieczeństwa ze strony zachodniego sąsiada. (eg)

Samolot spadł na miasto w Brazylii

Sao Paulo (Reuters) — Brazylijski samolot pasażerski z 39 osobami na pokładzie rozbił się w poniedziałek w prowincji Sao Paulo. Maszyna uderzyła w sam środek miasta Bauru niszcząc kilka domów i powodując śmierć 4-letniej dziewczynki znajdującej się w samochodzie.

36 pasażerom oraz trzem członkom załogi udało się wyjść z wypadku bez szwanku.

Samolot krajowych linii lotniczych TAM udawał się z Sao Paulo do Bauru i Aracatuba.

Przyczyna katastrofy, która miała miejsce w niewielkiej odległości od lotniska w Bauru do tej chwili nie jest znana. (ak)

ZSSR przystał na propozycję Busha

Ottawa (Reuters, CT) — Związek Sowiecki w miniony wtorek zrezygnował ze swego żądania o ustaleniu na jednakowym poziomie liczebności amerykańskich i sowieckich oddziałów stacjonujących w Europie. ZSSR zaakceptował propozycję prezydenta Busha, by Stany Zjednoczone mogły utrzymywać w Europie 30 tys. żołnierzy ponad ustalony limit.

Do ustępstw doszło zaledwie w cztery dni po tym, jak sowiecki przywódca, Michaił Gorbaczow podczas rozmów w Moskwie poinformował sekretarza stanu USA Jamesa Bakera, iż propozycja Busha jest przez rząd sowiecki nie do przyjęcia.

Plan zaproponowany przez Busha wzywa obydwą supermocarstwa do redukcji swych oddziałów wojskowych stacjonujących w Europie

Bonn (Reuters) — We wtorek Hans Modrow znalazł się w niezwyklej jak na premiera sytuacji. Zazwyczaj szefowie rządów składają wizyty za granicą z myślą o propagowaniu własnego kraju i zabieganiu o jego interesy. Modrow znalazł się w Bonn by rozpocząć pertraktacje na temat likwidacji NRD jako oddzielnej jednostki państwowej.

Na lotnisku przyjeźli go niżsi rangą urzędnicy. Jego przyjazd zignorował nawet Rudolf Seiters, minister odpowiedzialny za stosunki niemiecko-niemieckie. Premiera NRD potraktowano jak prowincjonalnego polityka, który przybył do nadrzędnych władz by prosić o wsparcie.

Środkowej do poziomu 195 tys. żołnierzy. Prezydent USA domaga się jednocześnie, by Stany Zjednoczone mogły posiadać dodatkowych 30 tys. żołnierzy rozlokowanych w krajach położonych na obrzeżach Europy — w Anglii, Portugalii, Hiszpanii, Grecji i Turcji.

Sowiecka decyzja o zmianie dotychczas zajmowanego stanowiska została przekazana Bakerowi podczas ottawskich rozmów z szefem sowieckiej dyplomacji Edwardem Szewarnadze. Obaj mężowie stanu przebywają w stolicy Kanady, biorąc udział w negocjacjach między przedstawicielami krajów członkowskich NATO i Układu Warszawskiego na temat Układu o Otwartym Niebie. Porozumienie to zezwoli na swobodne przelatywanie samolotów wojskowych nad teryto-

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

rii

Kolejne zwolnienia pracowników Chrysler Corp.

Detroit (UPI) — Próbuąc zmniejszyć koszty produkcji i sprostać konkurencji na rynku samochodowym w latach 90-tych dyrekcja Chrysler Corp. potwierdziła doniesienia o swych planach zmniejszenia liczby zatrudnionych.

Trzeci pod względem wielkości producent samochodów w USA latem ubiegłego roku zapowiedział zmniejszenie liczby urzędników o ok. 8 proc., co doprowadziło do zwolnienia 2300 osób. Realizację tego programu zakończono z końcem ubiegłego roku.

Rzecznik Chrysler Corp. wprowadził przyznał, iż tym razem nie ma do przekazania żadnych informacji, to jednak nie zaprzeczył doniesieniom podanym przez "Automotive News", iż do końca kwietnia br. kompania Chrysler Corp. z Detroit zamierza zmniejszyć liczbę zatrudnionych od 5 do 10 proc. W wyniku tej decyzji większość robotników przejdzie na wcześniejszą emeryturę, a tylko niektórzy zostaną

zwolnieni z pracy na bliżej nieokreślony okres.

"Już wcześniej mówiliśmy o redukcji liczby stanowisk pracy w ciągu tego roku" — oświadczył rzecznik James Kenyon dodając, iż Chrysler Corp. zawsze dążyła do obniżenia kosztów produkcji.

W najbliższym czasie dyrekcja Chyslera zamierza opublikować raport donoszący o stratach kompanii w czwartym kwartale ubiegłego roku w wysokości około \$500 mln.

W roku bieżącym firma ta przewiduje, iż sprzedaż jej samochodów wyniesie 14.2 mln sztuk, podczas gdy w roku ubiegłym udało się sprzedać 14.8 mln sztuk samochodów i ciężarówek.

Jeszcze w tym tygodniu trzy amerykańskie kompanie zajmujące się produkcją samochodów zamierzają poinformować o swych zyskach w czwartym kwartale roku 1989, które — jak się przewiduje — będą niższe niż rok wcześniej. (ak)

Mandela za nacjonalizacją głównych gałęzi przemysłu

Soweto (Reuters) — Dziesiątki tysięcy ludzi przygotowały Nelsonowi Mandeli entuzjastyczne przyjęcie w jego rodzinnym Soweto. Przywódca ANC odpowiedział wezwaniem do wszystkich mieszkańców RPA o przystąpienie do wspólnych akcji na rzecz zniesienia apartheidu i apelem do czarnej ludności by połączyła wysiłki w walce przeciw polityce segregacji, podejmowała zdyscyplinowane akcje i w miarę możliwości unikała aktów przemocy.

"Jesteś naszym bohaterem, witaj towarzyszu Mandela" — wyrywały się okrzyki z piersi tłumu, gdy mówił o potrzebie stworzenia silnego frontu na rzecz zmiany przepisów umożliwiających czarnym udział w wyborach.

Mandela ponowił wezwania do nacjonalizacji kopalń i głównych gałęzi przemysłu, choć — jak twierdzi — zdaje sobie sprawę, iż

takie stanowisko może odstraszyć potencjalnych inwestorów. Uważa jednak, że nie ma innej możliwości zniesienia systemu eksploatacji ludności kolorowej. Za sprawę dużej wagi uważa w miarę szybkie wyrównanie poziomu życia i stworzenie poniżanej większości warunków zbliżonych do tych, jakimi niepodzielnie cieszy się do tej pory biała ludność.

Komentarze Mandeli na temat nacjonalizacji pewnych gałęzi przemysłu doprowadziły do spadku wartości udziałów i akcji na południowoafrykańskich giełdach. Okazało się, że analitycy finansowi mylili się sądząc, że po uwolnieniu Mandeli rynki wykazały tendencję wzrostową. Oczekiwania te wzmacniała wiara co do szybkiego zniesienia sankcji ekonomicznych i pokojowych negocjacji na temat rozwiązania systemu segregacji rasowej. (eg)

Niezwykła misja Hansa Modrowa

Oficjalnie Modrow miał zapoznać się z planem Kohla na temat unii monetarnej, czyli pierwszego kroku ku zjednoczeniu, a w rzeczywistości podporządkowania gospodarki wschodniemieckiej władzom bońskim. Jeszcze dzień wcześniej premier NRD zgłaszał obiekcje co do pośpiesznej realizacji planu Bonn w tym zakresie.

We wtorek już się specjalnie nie sprzeciwiał i zgodził się, by zespół ekspertów z obu państw niemieckich w przyszłym tygodniu przystąpił do opracowywania szczegółów planu, który faktycznie stanie się podstawą do "pokojowej aneksji" NRD.

Modrow słabo się jeszcze upierał, że plan nie może być równoznaczny z "wyprzedzą" zdobyczy i talentów jego rodaków z NRD lecz do jego słów nie przywiązywano żadnej wagi.

Za warunek wprowadzenia zachodniemieckiej marki do NRD Kohl stawia przyspieszenie tempa reform ekonomicznych i otwarcia ksiąg rachunkowych do inspekcji zachodniemieckich księgowych

Żądania oficerów rumuńskich

Bukareszt (Reuters) — Wyżsi oficerowie rumuńscy zażądali usunięcia z armii wszystkich osób zamieszanych w atak na cywilną ludność w grudniu ubiegłego roku.

Rzecznik grupy 40 oficerów, wśród których są również pułkownicy, stwierdził we wtorek, że grupa negocjuje od poniedziałku wzróż listę 13 żądań w siedzibie Frontu Ocalenia Narodowego. Obejmują one m.in. usunięcie ministrów obrony i spraw wewnętrznych oraz zastąpienie ich osobami cywilnymi. Oficerowie dopominają się również

o sporządzenie kompletnego raportu o roli armii w śmierci około 700 osób w wydarzeniach grudniowych.

Obećność dwóch generałów, którzy służyli pod dowództwem Ceausescu, ministra obrony Nicolae Militaru i ministra spraw wewnętrznych Mihai Chitacethe "powoduje napięcie w armii" — mówi oświadczenie oficerów.

Z ramienia Frontu negocjacje prowadzi wiceprezydent Gelu Voican, ze strony wojska — głównie oficerowie lotnictwa, w tym delegacja z Timisoary. (kc)

Antyormiańskie zamieszki w Tadżykistanie i Kirgizji

Moskwa (Reuters, CT) — Zamieszki w stolicy Tadżykistanu — Duszanie rozszerzają się. 37 osób zginęło, a siły bezpieczeństwa nie radzą sobie z sytuacją. Doniesienia Radio Moskwa mówią o 80 rannych w ciągu dwóch dni niepokojów. Starcia między milicją a demonstrantami z centrum miasta rozszerzyły się również na przedmieścia.

"Sytuacja wymknęła się spod kontroli — mówi radio. — 37 osób zostało zabitych, 80 rannych i nasze siły nie wystarczają. Przepisy stanu wyjątkowego nie są przestrzegane."

Władze ogłosiły stan wyjątkowy w poniedziałek po zaatakowaniu przez tłum siedziby partii komitetu centralnego i podpaleniu go. Przeciwnik rebeliantom użyto wojska i czołgów.

Komsomolska Prawda podała we wtorek, że podobne zajścia miały

kać metę mogą okazać się złudne w obliczu konieczności stworzenia miejsc pracy i zamieszkania dla rodzin osób, które w wyniku procesów pokojowych utracą zatrudnienie. Belgia i Holandia już jako pierwsze zgłosiły chęć wycofania swych wojsk z Niemiec Zachodnich.

W Washingtonie, gdzie trwają debaty nad budżetem kongresmani prześcigają się w pomysłach na fi-

(Ciąg dalszy na str. 6-iej)

miejsce we Frunze, stolicy sąsiadującej republiki Kirgizji, gdzie — podobnie jak i w Duszanie — agresja tłumie skierowana była przeciwko uchodźcom ormiańskim.

Dziesiątki tysięcy Ormian uciekło z Baku w ubiegłym miesiącu na skutek antyormiańskich zamieszek i pogromów. Niektórzy z nich zostali ewakuowani do stolic innych azjatyckich republik, w tym do Duszanie i Frunze.

Stolica Kirgizji została otoczona w sobotę przez milicję po szeregu demonstracji bezrobotnych, których jest obecnie w republice przeszło 100 tysięcy. Spowodowane one były pogłoskami, że przybysze ormiańscy otrzymują pracę i mieszkanie, a odbywały się pod nacjonalistycznymi hasłami.

Prez. Gorbaczow domaga się opracowania nowych przepisów wyznaczających sposób postępowania

(Ciąg dalszy na stronie 6-tej)

Co słysząc wśród Podhalan?

Redaguje: Władysław Tokarz

Spotkanie u szafiarzan

Korespondent Z.P. został zaproszony do Koła nr 24 Szaflary im. Augustyna Suskiego z okazji wyborów nowego zarządu na obecny rok. Frekwencja na zebraniu była zadawalająca, a widziało się młodsze twarze, znakiem czego, że i młodsze pokolenie szafiarzan interesuje się pracą w Zw. Podhalan na tutejszym terenie. Pozytywnym objawem jest fakt, że Koło Szaflary ma stałą łączność z rodzinną miejscowością na Podhalu, a dowodem tego jest, że nawet ci, co przyjeżdżają na wizytę do Chicago, przybyli na pow. zebranie.

Tym razem odwiedziła Koło Szaflary pani Anna Stanisław, która jest zaledwie dwa tygodnie w Chicago i pierwsze kroki skierowała do swoich ziomek mieszkających "wietrzne miasto". Dwaście lat minie w listopadzie, kiedy to pierwszy szafiarzan postanowił założyć swoją organizację podhalańską, której celem było złączenie wszystkich dawnych mieszkańców Szaflar na tutejszej ziemi, celem kultury i podhalańskiej w Ameryce, niesienie pomocy dla parafii w Szaflarach, pomoc przy budowie szkół strażackich itp., a przede wszystkim przestrzeganie wskazania orkanowskie jak np. "nie przecinać korzeni łączących z matką rodnią ziemią", a że wskazania te są realizowane, to najlepszym dowodem są stałe donacje do rodzinnych Szaflar.

W niedzielę, 28 stycznia, odbyło się zebranie sprawozdawczo-wyborcze w Domu Podhalan. Zarząd Główny Z.P. reprezentowali: O. Tomasz Bałys — kapelan, J. F. Króziel — prezes, W. Tokarz i J. Haldys — dyrektorzy. Ze Zw. Podhalan z Polski był wiceprezes Kazimierz Mateja. Zebraniu przewodniczyła prezeska Janina Duda, która po przywitaniu gości i członków, poprosiła wszystkich

obecnych o powstanie i odmówienie modlitwy za zmarłych członków.

Bardzo dokładny i wyczerpujący protokół z działalności za ostatnie miesiące, odczytał sekretarz Władysław Groń, również bardzo wnikliwe sprawozdanie złożył dyr. Jan Piętko z działalności zarządu głównego Z.P. Zdawali również sprawozdania, skarbnik, sekr. finansowy, a z których wynikało, że finanse są w dobrych rękach i stoją na mocnych podstawach.

Podjęto szereg uchwał mających na celu pomoc kościołowi w Szaflarach, jak na przykład utrzymanie cmentarza, ogrodzenie, uchwalono pomoc dla szkoły, ponadto uchwalono szereg donacji na cele organizacyjne.

Prezes J. F. Króziel przemawiając do członków Koła, dziękował za współpracę z zarządem głównym i podkreślał, że szafiarzanie zawsze są na zawołanie, gdzie tylko zajdzie potrzeba. Poproszony wiceprezes z Zakopanego pan Kazimierz Mateja o swoje uwagi na temat naszej działalności, mówił, że współpracą między obydwojma związkami układa się pomyślnie.

Po zakończeniu wszystkich spraw przystąpiono do wyboru nowego zarządu. W uznaniu zasług obecnego zarządu, wybrano wszystkich, jednogłośnie przez aklamację, a więc zarząd przedstawia się następująco:

ks Józef Batkiewicz — kapelan, Janina Duda — prezes, Józef Jarząbek — wiceprezes, Janina Kapińska — wiceprezeska, Władysław Groń — sekr. prot., Anna Jarząbek — sekr. fin., Jan Kałach — skarbnik, Stanisław Groń — marszałek, Jan Gacek — chorąży, Józef Jarząbek — z-ca chorążego, Helena Preciszewska, Helena Piętko, Władysław Groń i Zdzisław Jakubczak — komisja rewizyjna, Bogumiła Kucharska, Anna Jakubczak, Tadeusz Wilk, Jan Gacek i Jan Kułach — komitet imprez, Jan Piętko



Członkowie Klubu Maniowy przed pomnikiem Wł. Orkana w Nowym Targu. Pierwszy od prawej ze sztandarem Wł. Podlipni, obok niego prezes H. Janik.

— dyrektor.

Przysięgę od nowego zarządu odebrał kapelan O. T. Bałys. Na zakończenie odbyła się instalacja oraz podano obiad.

Nowemu zarządowi życzymy wszystkiego najlepszego w pracy społecznej i życiu osobistym.

W. Tokarz

Wybory w Klubie Maniowy Koło nr 22 Zw. Podhalan

Prezes Klubu Maniowy Henryk Janik przesłał nam relację z wyborów zarządu na rok obrotowy, z której wynika, że wybory odbyły się 21 stycznia w Domu Podh. Zarząd Główny reprezentowali: wiceprezes Stanisław Dzierżęga oraz dyr. Feliks Leśnicki, jako gość na zebraniu był Władysław Pawlikowski, prezes Koła Maruszyna.

Na wstępie prezes H. Janik przywitał gości i członków, następnie poprosił kapelana O. Wacława Lecha o odmówienie modlitwy. Ze sprawozdania prezesa wynika, że

rok 89 był szczególny w historii Klubu ponieważ brano udział w konsekracji kościoła we wsi Maniowy zbudowanego w przeważającej części z donacji Klubu i członków Klubu. Jedynie podczas pielgrzymki ofiarowano 3 tys. dolarów a poprzednie donacje wyniosły blisko sto tys. dolarów.

Pielgrzymka zbiegła się z uroczystościami 40-lecia LKS LUBAŃ, dla którego to Klubu ufundowano sztandar oraz dano donację w wysokości 600 dol. za co serdecznie dziękuję prezes Klubu Kazimierz Duda. Dalsze donacje, to 750 dol. na budowę remizy strażackiej ponadto ofiarowano pewne sumy pieniędzy na Ośrodek Zdrowia, na kościoły w Kluszkowicach, Ochotnicy, Mizera, Szlembarcu, Bańsku, Zakopanem — Chramcówki, Ludźmierzu, Seminarium w Krakowie 1,200 dol. dla Zw. Podhalan w Polsce 200 dol. na Oddziały w Zubrzy, Szczawnicy, Nowym Targu, na Dom Pielgrzy-

ma w Wadowicach oraz do Częstochowy.

Razem suma donacji podczas pielgrzymki wyniosła 7,140 dol. Po sprawozdaniach przystąpiono do wyborów, które przeprowadził dyr. Feliks Leśnicki. W wyniku wyborów do zarządu weszli: O. Wacław Lech — kapelan, Henryk Janik — prezes, Władysław Jarząbek — wiceprezes, sekr. prot. — Jadwiga Szatko, sekr. fin. — Maria Węgrzyński, skarbnik — Władysław Podlipni, opiekunowie kasy: Joe Kaczmarczyk, Andrzej Jandura.

Po ustąpieniu ze stanowiska dyrektora Władysława Podlipniego, wybrano na jego miejsce Franciszka Kensek byłego wiceprezesa zarządu głównego Związku Podhalan w latach 1966-1969.

Przysięgę od nowego zarządu odebrał kapelan O. Wacław Lech. Na zakończenie odbyła się instalacja zarządu, podczas której podano obiad, a Władysław Pawlikowski i jego uczennica, młodzieżka Kasia Stopka popisali się śpiewem i muzyką góralską.

Henryk Janik, prezes Kalendarzyk imprez

Koło nr 33 Działisz zaprasza wszystkich członków na zebranie sprawozdawczo-wyborcze, które się odbędzie w niedzielę, 18 lutego, w Domu Podhalan. Początek o godzinie 2 po poł. Po wyborach odbędzie się instalacja nowego zarządu.

Władysław Michniak, prezes

Koło nr 8 im. Gen. Andrzeja Galicy przypomina, że miesięczne zebranie odbędzie się w niedzielę, 18 lutego, w Domu Podhalan. Początek o godz. 2 po poł.

Ze względu na ważność spraw, obecność wszystkich członków pożądana.

Andrzej Bielak, prezes

Koło nr 40 Biały Dunajec zaprasza na zabawę taneczną, która się odbędzie w sobotę, 17 lutego, w Domu Podhalan, 4808 S. Archer Ave. Początek o godz. 7 wiecz. Do tańca będzie przygrywać orkiestra Tęcza. Donacja 5 dol. od osoby.

Zaprasza się wszystkich Podhalan oraz Polonię.

St. Dzierżęga-Gubała, prezes

Koło nr 2 im. Władysława Orkana urządza zabawę taneczną tzw. "Ostatki na Podhalu". Zabawa odbędzie się w sobotę, 17 lutego, w sali Parkview Villa, 6155 W. Fullerton. Początek o godz. 7 wiecz. Do tańca grać będzie orkiestra Continental. Donacja 5 dol. Nagrody wejściowe i inne niespodzianki. Dochód przeznaczą się na cele dobroczynne na Podhalu. Zabawa będzie pod hasłem — Kochany rodaku nie żałuj dolara — na zakup sprzętu sportowego dla juniorów "Podhala".

Ludwig Mrugała

Wybory w Kole Wróblówka

Zarząd Koła nr 41 Wróblówka Związku Podhalan A.P. zaprasza wszystkich członków, mieszkańców i sympatyków wsi Wróblówka na zebranie sprawozdawczo-wyborcze, które odbędzie się w niedzielę, 18 lutego, w Domu Podhalan. Początek o godz. 2:30 po poł. Punktualnie. Jest bardzo dużo ważnych spraw do załatwienia tak organizacyjnych, jak i też kościółu we Wróblówce.

Na zebranie przybędzie przedstawiciel komitetu budowy kościoła pan Bronisław Mateja, który zapozna zebranych o postępowaniu prac przy budowie kościoła.

Prosimy o punktualne przybycie wszystkich członków.

Po wyborach będzie instalacja nowego zarządu.

Józef F. Króziel, prezes

Zofia Zaborska, sekr.

Msza św. w intencji ofiar II Wojny Światowej

Dnia 18 lutego o godz. 11 rano, w kościeł Pięciu Braci Polaków Męczenników (43-cia i Richmond) odprawiona zostanie uroczysta Msza św. w intencji ofiar II Wojny Światowej oraz ofiar terroru systemu totalitarnego w Polsce.

Do udziału w tej uroczystości zapraszamy Koła Zw. Podhalan, organizacje kombatanckie i polonijne z pocztami sztandarowymi, jak również wszystkich tych, którym bliskie są sprawy naszej ojczyzny.

Tadeusz Morawa,

Stanisław Dzierżęga-Gubała

Wojciech Białasiewicz 2. Afera "Wismiana" Z dziejów zamojskich grup szturmowych ZWZ-AK

Nazwa ta przetrwała do momentu przemianowania uformowanych w końcu 1940 roku plutonów szturmowych na Oddziały Dywersji Bojowej. Pierwszym organizatorem oraz dowódcą zamojskich grup szturmowych był por. rez., z zawodu notariusz sądowy, Antoni Rychel ps. "Rymwid", późniejszy komendant hrubieszowskiego Obwodu Armii Krajowej, zamordowany przez nacjonalistów ukraińskich⁷⁾.

Pierwsza akcja zamojskiej szturmówki miała miejsce w dniu 3 czerwca 1940 roku, a wykonała ją sekcja Sulów, likwidując niemieckiego wywiadowcę Chytrosia. Akcja ta, przeprowadzona przy współpracy ówczesnego dowódcy placówki ZWZ Sulów "Betona", wywołała na terenie powiatu znaczny rezonans. Pomimo hitlerowskich represji w stosunku do mieszkańców wsi Sulów, nikt z podejrzewanych o udział w likwidacji nie został zatrzymany⁸⁾.

W dniu 7 września 1940 r. dowództwo powiatu, po ustępującym z tego stanowiska ppor. rez. Robertcie Gierczaku ps. "Robert Niedzielski", objął 35-letni oficer zawodowy w stopniu kapitana Stanisław Prus, używający kolejno pseudonimów "Jan Łada", "Maria", "Piotr", "Kmita" oraz "Adam", który odegrał później niepoślednią rolę w likwidacji sprawy "Wismiana".

O zmianie na stanowisku dowódcy organizacja poinformowana została specjalnym rozkazem, w którym "Robert Niedzielski" polecał: "Z dniem 24.8. br. zostalem przeniesiony na inne stanowisko. Miejsce moje zajmie Łada. Respektujcie jego rozkazy. Wszystkim uobywatelnionym dziękuję za współpracę".

Nowy dowódca w tym samym rozkazie podawał terminy organizacyjnych kontaktów oraz m.in. pisał: "Z dniem dzisiejszym z wyższego rozkazu, obejmuję Powiat. Witam wszystkich żołnierzy i wzywam do dalszej, ofiarnej pracy (...). Wobec zaostreżenia obserwacji przez władze niemieckie czynię odpowiedzialnymi dowódców rejonów i placówek za zachowanie jak najdalej idącej ostrożności"⁹⁾.

Następnie miesiące upływały na wyłożonej pracy organizacyjnej, stosownej selekcji ludzi wcielanych do sekcji szturmowych, gromadzeniu broni, ćwiczeniach w terenie itp. Na przykład jesienią 1940 r. miała miejsce inspekcja grup szturmowych zamojskiego obwodu przez komendanta Okręgu Lubelskiego ZWZ mjr. "Ścibora" — Józefa Spychalskiego, który przeprowadził alarmowe zbiórki sekcji w Zamościu i Zwierzyńcu. Wkrótce nastąpiła też zmiana na stanowisku dowódcy grup szturmowych. Odszedł "Rymwid", a jego funkcję objął ppor. "Żyła" — Zygmunt Mańczak, oficer zawodowy 3 pał, przejmując równocześnie stanowisko zastępcy komendanta Obwodu¹⁰⁾.

Podporucznik "Żyła" dokończył rozbudowę sieci organizacyjnej oddziałów szturmowych, łącząc sekcje w plutony o stanach 20-30 ludzi każdy. Poszczególne plutony szturmowe dysponowały własną siecią łączności i wywiadu, wyodrębnioną z terenowej struktury organizacyjnej ZWZ. Tak więc, na przełomie lat 1940-1941 Obwód Zamość dysponował 7 plutonami szturmowymi: Zamość — dowódca Józef Zalejski — "Kropka", a po jego aresztowaniu w grudniu 1941 r. ppor. Zygmunt Będziejewski — "Borowicz", Szczepieszyn — dowódca podof. zaw. Stanisław Rybicki — "Ryk", Zwierzyńca — ppor. Stanisław Dubicki — "Lech", a po jego śmierci ppor. rez. Stanisław Brandt — "Dab", Krasnobród — dowódca ogniom. Józef Gawda — "Krótki", Udrzyce — dowódca sierż. Roman Szczur — "Urszula", Łabunie — dowódca plut. Edward Lachawiec — "Fruwak" vel "Konrad" i Kotlice — dowódca pchor. Wacław Kliszcz — "Bogdan" vel "Wicher"¹¹⁾.

Początek 1941 r. dla zamojskiej szturmówki przyniósł kolejne zmiany, które w ciągu nadchodzących miesięcy doprowadziły do jakże brzemennych w tragiczne wydarzenia konsekwencji. W tym czasie, w trzeciej

dekadzie stycznia 1941 r., stan liczebny oddziałów szturmowych, przeznaczonych do wykonywania zadań specjalnych i będących w dyspozycji dowódcy obwodu zamojskiego, wynosił 134 członków. Szturmówki organizacyjnie podzielone były na 17 sekcji specjalnych w 6 plutonach szturmowych, po połączeniu Zwierzyńca i Szczepieszyna w jedną jednostkę¹²⁾.

"Na początku 1941 r. do pracy w powiecie — wspomina Jan Turowski — wszedł nowy człowiek pod pseudonimem "Wisman", późniejszy pseudonim "Rust". Poprzednio pracował w powiecie krasnostawskim, skąd przeniósł się do Zamościa, wprowadzony przez ówczesnego zastępcę komendanta Obwodu "Żyłę". "Wisman" podał się za porucznika lotnictwa, przyjechał z żoną Magdą. Wysoki, przystojny, pewny siebie, budził zaufanie i umiał zjednywać sobie ludzi, zwłaszcza młodych; o nazwisko, sprawy prywatne nikt go nie pytał. Był w pracy, wprowadził go znany człowiek, to wystarczyło"¹³⁾.

Działalność zamojskich grup szturmowych wkroczyła w nowy etap, nacechowany większą aktywnością oraz rozmachem. Nie był to wprawdzie sabotaż i dywersja na dużą skalę, ale również trzeba uwzględnić fakt, że nie był to jeszcze okres działalności zwartych leśnych oddziałów partyzanckich. W marcu 1941 r. zastępcą "Wismiana" zostaje ppor. "Jemiola" vel "Norbert" — Jan Turowski, a wkrótce stanowisko szefa wywiadu grup szturmowych obejmuje ppor. "Ramer" vel "Wenda" — Stanisław Gumowski.

Utworzona zostaje także ze składu członków szturmówek doborowa grupa wypadowa, która działa na terenie obwodu na zasadzie eksterytorialnej, dobierając sobie do pomocy członków sekcji terenowych. Wchodzą do niej, oprócz "Wismiana", "Norberta" i "Wendy", dwaj bracia Rybińscy z Zamościa, 21-letni Zbigniew ps. "Garbus" i 18-letni Leszek ps. "Rawicz", a także 21-letni Józef Zalejski — "Kropka", 21-letni Kazimierz Doleżał — "Dolina" ze Szczepieszyna oraz "Czwórka" z Nielisza.

Umówiliśmy się z "Wismanem" — wspomina dalej J. Turowski — że on będzie załatwiał wszelkie sprawy z komendantem Obwodu, ja zaś zajmę się techniczną stroną wypadków, co do których miała obowiązywać całkowita tajemnica (...). Dawało to dużą swobodę, ale jednocześnie największy w tym okresie konspiracji ciężar i najtrudniejsze zadania zostały przerzucone na barki kilku młodych i niezbyt jeszcze doświadczonych ludzi; niewielu poza tym garmęło się do tej pracy, gdyż ostatecznie łatwiej jowować na papierze niż z żywym nieprzyjacielem. Centrum ruchu szturmowego stanowiła w tym czasie tzw. 13, czyli dom państwa Rybińskich w Karolówce koło Zamościa¹⁴⁾.



Edward Lachawiec "Fruwak", "Konrad"

Jan Turowski "Jemiola", "Norbert"

Szturmowa grupa wypadowa przystąpiła do "eksów," akcji likwidacyjnych, a także do wypraw, których celem było, jak to z humorem sami określali, tzw. punktowanie skóry. "Chłopcy wykonywali szereg akcji na volksdeutschów — relacjonuje Julia Zakrzewska — przeważnie nocą i spr-

wiano im tęgie lanie. Dzięki umiejętnie rozpowszechnionym plotkom poodejrzania o wykonanie tych akcji kierowano na Cyganów. Podczas częstych wyjazdów używali naszych koni i naszej bryczki. Przeważnie powozi "Kropka", którego charakteryzowano na typowego chłopaka"¹⁵⁾.

Na wzrastający terror okupanta konspiracyjny ruch oporu zaczyna odpowiadać wzrastającymi aktami dywersyjnymi, nadchodzi pora wyrównywania rachunku z bronią w ręku. W dniu 20 maja 1941 r., na posiedzeniu rządu GG, dowódca hitlerowskiej policji bezpieczeństwa SS-Oberführer dr Schoengarth oświadczył wprost: "Byłoby zgubnym błędem uważać, że tylko byli oficerowie, urzędnicy lub osoby, które otrzymały pewne wykształcenie, są rzecznikami oporu. Prawdą jest, że oni wszyscy stanowią oczywiście kierownictwo ruchu. Ale przeważająca część osób, które dokonują zamachów, składa się wyłącznie z chłopów i robotników. Nie należy zaliczać do ruchu oporu tylko tych ludzi, którzy są członkami organizacji. Policja bezpieczeństwa zalicza do ruchu oporu, w szerszym ujęciu wszystkich Polaków"¹⁶⁾.

W nocy z 20/21 czerwca 1941 r. "Wisman", "Wenda" oraz "Jemiola" przeprowadzili akcję likwidacyjną w Perespie na osobie miejscowego popa Bobra współpracującego z Niemcami. Meldunek złożony przez wykonawców wyroku brzmiał następująco: "W nocy 21 czerwca g. 0.25 przeprowadzono ekspedycję karną na osobie Bobra, parocha ukraińskiego, we wsi Perespa pow. tomaszowski (obec. zamojskiego) gm. Kotlice. Po wstępnym przesłuchaniu i uznaniu go winnym współpracy intensywnej z Niemcami przeciwko Polakom, zastrzelono go. Śmierć, z powodu wadliwego działania broni palnej, nastąpiła w godzinach rannych dnia 22 czerwca 1941 r."¹⁷⁾

Zamachowców ubezpieczali żołnierze z plutonu szturmowego "Orlik", a szczegóły związane z przebiegiem akcji relacjonuje "Tułacz". "O zmroku 'Przepiórka' podprowadził ich pod plebanie w Perespie. Szturmownicy weszli na ganek, drzwi były zamknięte. Po ostrym dobijaniu się drzwi otworzyła gospodyni popa. Zamachowcy szybko wtargnęli do pokoju, w którym siedział Bober. Powiedzieli, kogo reprezentują i kazali mu wyjść na dwór, wyrok chcieli wykonać w lesie. Pop, zorientowany w sytuacji, wyrwał się niespodziewanie zamachowcom na dworzec, dopadł do schowka piwnicznego i wsunął się do wnętrza. 'Rust' z 'Wendą' dobiegli do piwnicy i oddali parę strzałów, mierząc z góry wprost w głowę delikwenta (...)."

PRZYPISY

7) Jan Turowski, Z historii OP 9 w/w: Zamojszczyzna w okresie okupacji hitlerowskiej, oprac. A. Glińska, Warszawa 1968, s. 157. Jak słusznie podkreśla autorzy źródłowej brak jest dotychczas śladów podporządkowania szturmówki zamojskiej referatuowi Związku Odwetu Okręgu Lubelskiego ZWZ-AK. Ireneusz Caban, Zygmunt Mańkowski, Związek Walki Zbrojnej i Armia Krajowa w Okręgu Lubelskim 1939-1944 cz. 1 Zarys monograficzny, Lublin 1971, s. 118.

8) J. Turowski, op. cit. s. 158.

9) Rozkaz nr 6 z dn. 7 września 1940 r. (odpis zb. WB); Stanisław Prus ur. się 12 lutego 1905 r. w Siemnicy Różanej pow. Krasnostaw. W 1926 r. ukończył w Zamościu Gimnazjum im. J. Zamojskiego poświęcając się karierze zawodowej wojskowej. W 1929 r. otrzymał stopień podporucznika i rozpoczął służbę w 3 pułku strzelców podhalańskich, a następnie w 6 pułku strzelców podhalańskich. W 1934 r. wstąpił w związek małżeński. Uczestniczył w wojnie jako adiutant dowódcy 6 pułku strzelców podhalańskich w stopniu kapitana, walcząc m.in. w rejonie Zamościa. Od końca 1939 r. aktywny w konspiracji.

10) J. Turowski, op. cit. s. 158.

11) I. Caban, Z. Mańkowski, op. cit. s. 117. Warto podkreślić fakt, że z wymienionych plutonów szturmowych, a później dywersyjnych, tylko jeden doczekał się wartościowej monografii, a mianowicie pluton "Orlik" vel "Wiklina" działający na terenie gminy Kotlice. Autorem jej jest żołnierz plutonu Witold Hryniewicz — "Tułacz". Witold Hryniewicz, Myz Zamojszczyzny..., Warszawa 1970.

12) Raport "Lady" z dn. 20 stycznia 1941 r. (odpis zb. WB).

13) J. Turowski, Sprawa "Wismiana" (w:) Zamojszczyzna w okresie okupacji hitlerowskiej, opr. A. Glińska, s. 173. "Wszyscy nasi dowódcy — stwierdzał sarkastycznie dr Z. Klukowski pod datą 8 lipca 1944 r. — dziwnie lekceważą stronę historyczną obecnego walk partyzanckich. Jeszcze "Norbert" ma większe zrozumienie dla tych rzeczy, ale "Podkowa" całkiem ignoruje potrzeby historii "Norbert" obiecał mi opisać całą aferę "Wismiana", z początku najczerniejszego konspiracyjnego i organizatora walki podziemnej w Zamojszczyźnie, a potem gestapowca. "Norbert" był jego najbliższym współpracownikiem. On też go w końcu likwidował w okolicznościach romantycznych i sensacyjnych". Zygmunt Klukowski, Dziennik z lat okupacji Zamojszczyzny 1939-1944, Lublin 1958, s. 448.

14) J. Turowski, Sprawa "Wismiana", s. 174.

15) Relacja Julii Zakrzewskiej (zb. WB). W tajnych dokumentach lubelskiego komendanta "Sipo" zachowały się ślady pierwszych akcji sabotażowych: "20 III 1941 r. pewien żołnierz Wehrmachtu zauważył na stacji kolejowej w Klemensówce, że pali się wagon towarowy. Pożar ugaszono. W wagonie znalazłono rozbita buteleczka z zawartością płynu łatwopalnego. Poszukiwania za sprawą, jak dotąd bezskuteczne." Dopiero 27 października 1941 r. "Sipo" informowało: "Sprawca pożaru wagonu towarowego w Klemensówce jest chemik Jan Rajewski. Rajewski zbiegł." Leszek Siemion, Z lat okupacji hitlerowskiej na Lubelszczyźnie, Lublin 1971, s. 28.

16) S. Piotrowski, Dziennik Hansa Franka, s. 154.

17) Protokół ekspedycji karnej w nocy z dn. 20/21 czerwca 1941 r. we wsi Perespa (odpis zb. WB).

Dziennik Związkowy

(USPS 163-400)

Published Daily except Saturdays, Sundays and Holidays by
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.6100 North Cicero Ave., Chicago, IL 60646
Second Class Postage Paid at Chicago, Illinois
and Additional Mailing Post OfficesPOSTMASTER: Send address changes to
DZIENNIK ZWIĄZKOWY (ZGODA)

EDWARD J. MOSKAL—Prezes

**POLISH DAILY ZGODA****WOJCIECH BIALASIEWICZ, Redaktor Naczelny****ANTONI SZPLIT, Zarządca**ELŻBIETA GLINKA, Zastępca redaktora naczelnego, EWA BIEREZIN, BOGDAN BIERNAT, KRYSZYNA CYGIELSKA,
ANNA DRECHSLER, Z. ANDRZEJ KAZIMIERCZAK, ALICJA OTAP i ELŻBIETA WIŚNICKA—KorektorTelefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.
Redakcja zastrzega sobie prawo odmowy publikowania płatnych ogłoszeń i nadesłanych tekstów.**WARUNKI PRENUMERATY****WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ****W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE**

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydane
Rocznie (1 yr.) \$52.00	Rocznie (1 yr.) \$26.00
Półrocz. (6 mos.) 32.00	Półrocz. (6 mos.) 17.00
Kwartal. (3 mos.) 22.00	Kwartal. (3 mos.) 12.00
W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy Numer Codzienny (Single Daily Copy)..... 50¢	

DO INNYCH KRAJÓW:

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydane
Rocznie (1 yr.) \$75.00	Rocznie (1 yr.) \$38.00
Półrocznie (6 mos.) 50.00	Półrocznie (6 mos.) 21.00
W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy Numer Weekendowy (Single Weekend Copy) 75¢	

Świat jest moim Valentine!

Dwa lata temu "Dziennik Związkowy" poświęcił sporo miejsca zwyczajom związanym z "Valentine's Day". Zamieściliśmy obszernie opracowanie dotyczące genezy "Świąta zalotów", tak właśnie je nazywając i podkreślając wówczas jego zabawowy, a zarazem erotyczny charakter.

Valentine's Day mieści w sobie jednak więcej odcieni i można go interpretować na wiele różnych sposobów.

Zwyczaj szczególnego obchodzenia dnia 14 lutego najczęściej wyprowadza się od "lupercaliów" (nazwa pochodzi od "Lupercal", jaskini, w której wilczyca miała wykarmić legendarnych założycieli Rzymu: Romulusa i Remusa) — obchodzonych w połowie lutego na cześć bożka Fauna, opiekuna trzód i pasterzy oraz bogini Junony, żony Zeusa, patronki małżeństw i kobiet.

Towarzyszący temu obyczaj wyciągania przez mężczyzn, w formie losów, imion przeznaczonych sobie kobiet przetrwał do ery chrześcijańskiej, a następnie — gdy dzień "losowania" zaczął się zbiegać z rocznicą męczeńskiej śmierci biskupa kościoła rzymskiego, św. Valentine'a — przeznaczane sobie pary zaczęto nazywać "valentines".

Z tego powodu zapewne uznano rzymskiego biskupa za patrona zakochanych par, mimo że w jego życiorysie (ani w życiorysach kilku świętych tego imienia) nie nie wskazuje, aby szczególnie interesowały go choćby małżeństwa czy narzeczeni. Bardzo dawna jest tradycja wiązania 14 lutego z ptasimi godami, które odbywają się głównie w połowie lutego.

W słowniku (np. Stanisławskiego) pod hasłem "valentine" znajdujemy: 1) Valentine day, 14 luty, dzień, w którym zakochani przesyłają sobie listy, kartki miłosne. 2) list (kartka) z wyznaniem miłosnym. 3) list (kartka) z uszczypliwym docinkiem, wysłana 14 lutego. 4) sympatia, której posyła się list miłosny 14 lutego.

Słownik oddaje z grubsza sens i znaczenie tego, zasadniczo nowego dla przybysza z Pol-

ski, pojęcia i zwyczaju. Wydaje się jedynie, że w rzeczywistości kartki są bardziej wyrazem sympatii, sentymentu niż ściśle "miłosne". W każdym razie "valentine" może oznaczać konkretny dzień, określony zwyczaj, specyficzną kartkę czy list lub szczególną osobę-sympatię.

Otóż właśnie: sympatia. Jest takie słowo — dziś już wychodzące z mody — które jak ułaj pasuje do bohaterki (czy też bohatera) tego święta, adresata kartek i upominków.

Słowo "sympatia" mieści w sobie wszystkie potrzebne odcienie: od zwykłej przyjaźni, zwykłego lubienia, poprzez jej szczególny rodzaj, gdy osoba, z którą się przyjaźnimy jednocześnie nam się podoba, aż po wszelkiego rodzaju związek erotyczny. "Sympatia" to ktoś, z kim lubimy się przekomarzać, żartować, a nawet trochę dokuczać, ale także ktoś, kogo podziwiamy i uwielbiamy: z daleka lub gotowi przybyć na każde zawołanie.

Valentine's Day — jedno z tych sympatycznych amerykańskich świąt, czy raczej po prostu: dni wspólnie obchodzonych przez całe Stany długie i szerokie — społeczność polonijna przyjęła chętnie nazywając go "Dniem serduszkowym". Są tacy, którym się to nie podoba, jako zbyt pocziwe, nie oddające atmosfery tego dnia, zawierającej także pierwiastek erotyczny, pierwiastek zalotów.

Można by więc zaproponować w to miejsce "Dzień sympatii", co oznaczałoby zarówno dzień poświęcony szczególnej osobie lub osobom, które darzymy szczególnymi uczuciami jak i... dzień ogólnej życzliwości.

Może warto zacząć upowszechniać tę drugą wykładnię, z którą zresztą nazwa "Dzień serduszkowy" pozostaje w zgodzie.

Spójnijmy w tym dniu specjalnie "mieć serce i patrzeć w serce". A nuż wejście nam to w krew i przez cały rok pozostanie życzliwość dla świata. Na życzliwości do świata nikt jeszcze źle nie wyszedł. Świat na ogół odplaca tym samym. Jest to więc jedna z tych wdzięcznych sympatii (valentinel), w którą warto inwestować. (eb)

INNI PISZĄ:

Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

**Jerzy "Jur" Lerski
Wojciech Winkler**

Trzecia droga

I znowu, jak pięćdziesiąt lat temu, wszystko zaczęło się dzień na polskiej ziemi. Antytotalitarny bunt przeciwko komunizmowi narzuconemu całej środkowowschodniej Europie rozpoczął się bowiem w lecie 1980 roku powstaniem Solidarności w Stoczni Gdańskiej, a jak twierdzą inni znawcy — pierwszą wizytą polskiego papieża w ojczystym kraju. Dziś pożąga ogarnęła wszystkie państwa tego zapożnawozonego przez świat zachodni rejonu. Odbił się ten dramatyczny protest głośnym i to, niestety, krwawym echem, nawet na Dalekim Wschodzie.

Ale na samym buncie skończyć się to tym razem nie może. Za daleko posunęła się sprawa i nie już chyba nie potrafi odwrócić tego dziejowego procesu. Chodzi jednak o to, by znaleźć, i to jak najrychlej, konstruktywne, — a w naszym przekonaniu jest nim federacyjne — rozwiązanie problemu lepszej przyszłości narodów żyjących od z górą tysiąclecia pomiędzy Niemcami i Rosją. Byłoby przeto rzeczą naturalną, byśmy pamiętając o tradycjach jagiellońskiej polityki dynastycznej, o nie tak dawnych wschodnich koncepcjach Piłsudskiego i próbach rządu emigracyjnego gen. Sikorskiego, czy też licznych programowych wypowiedziach wojennego Podziemia (nb. nie bez udziału obu autorów niniejszego artykułu) podjęli śmiało inicjatywę trwałego porozumienia i podobnie ciężko doświadczonymi a cywilizacyjnie bratnimi nam narodami.

Dziwić się należy, że w licznych reportażach prasowych z triumfal-

nej wizyty Lecha Wałęsy w Chicago uszło uwagi sprawozdawców na pozór błahe, a jednak sporej wagi wydarzenie. W spotkaniu Rady Dyrektorów KPA z Wałęsą w sobotę rano, 18 listopada ubr. — po raz chyba pierwszy w dziejach zebrań Kongresu Polonii — uczestniczyli przywódcy amerykańskich organizacji etnicznych z Europy środkowowschodniej, a Ukrainoń, prof. Wasyłowi Markusowi, przypadł honor przemówienia w imieniu całej tej grupy zaproszonych gości. Stało się to z inicjatywy nowo powstałej Komisji KPA do współpracy Europy środkowo-wschodniej pod przewodnictwem inż. Wojciecha Winklera, który od czterech lat stoi na czele aktywnej instytucji pod nazwą **Americans from East-Central Europe — Coordinating Committee of Northern California**.

Cele tej ważnej Komisji KPA zostały przed paru miesiącami zatwierdzone przez prezesa Edwarda Moskala w liście nominacyjnym do przewodniczącego Komisji. Są one następujące:

1. Pomoc narodom Europy środkowowschodniej w odzyskaniu pełnej niepodległości.
2. Zajmowanie przez wszystkie grupy etniczne z Europy środkowowschodniej jednolitego stanowiska we wszystkich sprawach dotyczących ich wspólnych interesów w Stanach Zjednoczonych.
3. Propagowanie przyjaźni pomiędzy polskimi Amerykanami i analogicznymi grupami etnicznymi z Europy środkowowschodniej.
4. Propagowanie koncepcji naturalnej, demokratycznej i zjednoczonej Europy środkowowschodniej

— wolnej od jakiegokolwiek ingerencji jej sąsiadów.

Punkt ostatni zasługuje na szczególną uwagę, zarówno w obliczu błyskawicznego rozwoju ruchu wyzwolenieckiego ujarzmionych do niedawna narodów tego kluczowego europejskiego regionu, jak i wobec nagłego zaktualizowania sprawy zjednoczenia Niemiec. Partia komunistyczna Niemiec Wschodnich wystąpiła 6 stycznia br. z programem zredukowania sił zbrojnych w obu państwach niemieckich o 50 proc., stopniowego wycofania wszystkich obcych sił zbrojnych i rozwiązania obu paktów (Atlantyckiego oraz Warszawskiego) przed upływem tego tysiąclecia. Równocześnie minister spraw zagranicznych Niemiec Zachodnich, Genscher, wezwał do stopniowej demilitaryzacji obu obozów w Europie. Wypowiedzi te mają głównie na celu uśmierzenie obaw, że zjednoczone Niemcy mogą być znowu groźne dla swych słabszych sąsiadów. Ale nawet zupełna demilitaryzacja i neutralizacja połączonych Niemiec nie mogą całkowicie rozproszyć obaw Polaków, pamiętających odwieczny **Drang nach Osten** i ostatnią wojnę światową. Z drugiej zaś strony, pamiętni zbrodni wielokrotnych rozbiorów. Polacy nie mogą żadnemu narodowi odmawiać prawa do samostanowienia. Byłoby natomiast nieuczciwie, gdybyśmy uniknęli zjednoczenia Niemiec przed wpływem bieżącego stulecia.

Cóż więc nam pozostaje? Pojawiają się znowu "orientacyjne" sugestie oparcia się Polski o Niemcy lub Rosję w roli "młodszego (?) partnera", czyli pozabawionego nadal suwerenności satelity. Chyba

Elżbieta Radziwiłł-Szeliga

Sytuacja dzieci niepełnosprawnych w Polsce

W Polsce istnieje ok. 20 tys. dzieci z mózgowym porażeniem dziecięcym, ok. 50 tysięcy dzieci niepełnosprawnych i ok. 250 tysięcy dzieci z niedorozwojem umysłowym. Problemy, które chcę tutaj poruszyć dotyczą głównie dzieci z mózgowym porażeniem dziecięcym. Jest to uszkodzenie okołoporodowe, którego objawy ujawniają się stopniowo. Dlatego ważne jest, aby jak najwcześniej rozpocząć rehabilitację. Wszelchstronna wczesna rehabilitacja daje ogromną szansę, aby życie tych dzieci było jak najpełniejsze w przyszłości. Wymaga to długoletnich ćwiczeń pod kierunkiem fachowców, zważając na to, że rodzice, którzy muszą jednak mieć możliwość częstych konsultacji z fachowcami, zwłaszcza w dziedzinie rehabilitacji ruchowej.

Dotychczasowa opieka nad dziećmi z porażeniem jest absolutnie nie wystarczająca w Polsce, istnieje zaledwie kilkanaście dużych ośrodków pomocy, które znajdują się przeważnie w dużych miastach, a ilość przeszkolonego personelu jest o wiele za mała w stosunku do potrzeb. Np. w Warszawie znajdują się 3 ośrodki rehabilitacji. Pracują one na rzecz całego województwa warszawskiego i nie są w stanie zapewnić opieki potrzebującym.

W tej sytuacji 3 inne poradnie ogólnorehabilitacyjne przejęły częściowo obowiązki tamtych instytucji. Nie są to jednak placówki specjalne, lecz takie, które wobec istniejących, bardzo dużych braków rozszerzyły swoją podstawową działalność. W tej sytuacji personel rehabilitacyjny nie jest fachowo przeszkolony. Są to ludzie, którzy braki fachowości nadrobią otwartością i sercem.

W mniejszych miastach i na wsi sytuacja jest wręcz katastrofalna, gdyż nie ma ośrodków gdzie byłby choć jeden rehabilitant-specjalista nie mówiąc już o innych fachowcach. Tak, więc dzieci te są pozostawione same sobie. Do najbliższego ośrodka mają nieraz kilkaset kilometrów, co praktycznie wyklucza pracę z dzieckiem.

Wiem, że na świecie istnieją ośrodki, które przejmują pracę nad dzieckiem od rodzin, lecz w naszych warunkach jest to w tej chwili nierealne. Jesteśmy zmuszeni tak prowadzić pracę, że cały wysiłek spoczywa na barkach rodziców. Jest to o tyle dobre, że dziecko przebywa w domu rodzinnym, a nie w otoczeniu samych niepełnosprawnych. Jednakże jest konieczne, aby mieli oni możliwość szybkiego dostania się do fachowca, a muszą nieraz mieszać się do ośrodków, aż trafią do fachowca: rehabilitanta, logopedy lub innego, zanim uzyskają konieczną poradę. Dzieci często są z tego powodu zaniedbane. Niektórzy rodzice ogromnym staraniem wyjeżdżają do USA lub Wielkiej Brytanii, w celu szukania ratunku dla swojego niepełnosprawnego dziecka.

273-letnia (od haniebnej "sejmu niemiego") historia polsko-rosyjskich stosunków powinna być wszystkich światłych rodaków czegoś nauczyć...

Proponujemy przeto nietatwą, lecz w obliczu straszliwych doświadczeń najbardziej logiczną "trzecią drogę" dobrowolnej unii narodów, których los okrutny ulokował pomiędzy Rosją i Niemcami, i to w formie dostosowanej do obecnych, nowoczesnych warunków. Początkiem tej alternatywy winno być zorganizowanie się we wspólnotę ekonomiczną trzech historycznych państw o zbliżonej, a do pewnego stopnia dobrze się uzupełniającej strukturze gospodarczo-politycznej tj. Czechosłowacji, Polski i Węgier. Z górą 65 milionów zjednoczonych obywateli Europy środkowowschodniej wobec 77 milionów zjednoczonych Niemców to już niezła przeciwwaga. Taka właśnie wspólnota może stać się nie lada atrakcją i dla innych wyzwalających się narodów, jak Bałtowie, Rumuni, narody bałkańskie, a w wypadku prawdopodobnego rozpadu imperium sowieckiego nawet wyjątkowo (mimo Czernobyla) opieszalszych Ukraińców. Dziś cały ten obszar między Niemcami i Rosją właściwą zamieszkuje aż 209 milionów ludzi, a więc tylko o 40 milionów mniej niż ludność Stanów Zjednoczonych!

Kiedy pracowałam w Sanatorium dla dzieci z porażeniem bywało, że trafiały do nas dzieci 10-letnie, które nigdy nie spotkały się z rehabilitantem. Były to przeważnie dzieci ze wsi, ale również w miastach bywało, że dopiero 2-5 letnie dziecko dociera do fachowca. Jest to sytuacja wymagająca natychmiastowej zmiany.

W Polsce główną metodą rehabilitacji dzieci z mózgowym porażeniem dziecięcym jest metoda Bobath. Jest ona dobra, ponieważ rodzice mogą się jej nauczyć. Matka może pracować w domu, w każdych warunkach mają jednocześnie mnóstwo trosk, problemów i mało czasu, nie musi także dokonywać wielkich inwestycji i remontów w domu. Matka może pracować sama, w każdym momencie dnia nie będąc uzależnioną od innych ludzi i rygorów czasowych.

Ostatnio w Polsce był przeprowadzony pierwszy kurs Neurodevelopment Therapy. Byłam uczestniczką tego kursu i po roku praktyki widzę o ile bardziej mogę pomagać dzieciom, a poza tym ta metoda uwypukla rolę wczesnej diagnostyki i wczesnej rehabilitacji. Bardzo rozszerza to możliwości pracy z niemowlętami i współpracy z rodzicami. Jednakże wzięło w nim udział tylko 26 rehabilitantów z kraju. Kiedy będzie następny taki kurs? Nie wiadomo.

Inną metodą, którą pracujemy w Polsce jest metoda węgierska Peto. Jest to dobra metoda dla wyspecjalizowanych ośrodków wyposażonych w specjalne meble. W warunkach domowych jest to jednak mało realne.

Jestem jedną z fizjoterapeutek pracującą od 11 lat z dziećmi w mózgowym porażeniu. Pracuję wprawdzie w poradni ogólnorehabilitacyjnej (jednej z lepszych w Warszawie), lecz jest to poradnia, gdzie 2 rehabilitantki są przeszkolone w pracy z porażonymi dziećmi. Pracuje nas tutaj 6, po 7 godzin dziennie, lecz ponieważ jest to poradnia dla dzieci z różnymi problemami wymagającymi pomocy rehabilitacyjnej, nie jesteśmy w stanie zapewnić opieki nawet części z 300 uszkodzonych dzieci, które nasza poradnia ma pod opieką. Próbuje jednak im pomagać przez fachowe instruktaże, na podstawie, których matki pracują w domu: ćwiczą, ubierają, karmią, noszą, bawią się.

Mamy piękną poradnię wyposażoną w sprzęt — nieraz pochodzący z darów zagranicznych — jednakże jest nas za mało, przeszkolonych w rehabilitacji dzieci z porażeniem. Przyjmuje u nas także psycholog i logopeda udzielający porad jak matki mają pracować w domu nad rozwojem umysłowym, mową, zuciem. Lecz często porad tych musi udzielać rehabilitant. Niektóre dzieci mają zajęcia w basenie, który jest poza ośrodkiem, zabiegi na fizykoterapii lub masaż.

Wielką atrakcją jest, nowo w Polsce wprowadzana rehabilitacja na koniu.

Istniejąca u nas ilość instytucji państwowych nie jest w stanie zagwarantować pomocy nawet części dzieci z porażeniem dużych miast w Polsce, a prywatnych ośrodków nie ma, dlatego większość pracy spoczywa na barkach rodziców. Ten system pracy z matką jest w moim odczuciu dobry i konieczny, ponieważ nikt jak matka nie czuje i nie kocha dziecka i nie jest w stanie rozwijać jego najlepszych możliwości, umożliwiając normalny rozwój emocjonalny. Daje to także szansę rozwoju w otoczeniu pełnosprawnych ludzi. Konieczna do tego jednak jest fachowa pomoc i porada.

Potrzeba, aby powstało wiele małych ośrodków, gdzie mama z niepełnosprawnym dzieckiem przychodzi do wyspecjalizowanych fachowców różnych specjalności, aby otrzymać jak najpełniejszą pomoc: lekarza, rehabilitanta, terapeuty zajęciowego, psychologa, logopedy, na podstawie rad, których rodzice mogliby efektywnie pracować w domu. Powinny to być wskazówki dostosowane do możliwości rodziców dotyczących ćwiczeń, form zabawy, porad psychologicznych itd. Matki muszą mieć możliwość kontaktu z fachowcem, aby czuł nad formami i kierunkami rozwoju dziecka, ale i nad psychiką rodziców udzielając wskazówek, porad lub po prostu umożliwiają rozmowę o swoich rozterkach i wątpliwościach.

Jeszcze jednym kierunkiem pracy takich ośrodków byłaby praca z dziećmi ryzyka (dziećmi z obciążonym wywiadem okołoporodowym, zagrożonych porażeniem) i niemowlętami i uwidocznionymi nieprawidłowościami typu porażeniowego, aby rehabilitację rozpocząć wtedy, gdy można jeszcze tak wiele zrobić.

Do powstania wyspecjalizowanych ośrodków potrzebne są ogromne fundusze. W obecnej sytuacji w Polsce, pogłębiającej się kryzysu gospodarczego nie ma możliwości, aby liczyć na powstanie takich ośrodków państwowych. W Polsce powstały obecnie nowe możliwości prawne do powstania różnego rodzaju fundacji.

W tej dramatycznej sytuacji dzieci z mpdz i sytuacji gospodarczej w Polsce postanowiliśmy wraz z przyjaciółmi z USA i w oparciu o Kościół katolicki założyć Fundację Rehabilitacji Dzieci Niepełnosprawnych. Na razie chcielibyśmy zacząć pracę od dzieci z mpdz, lecz w miarę rozwoju Fundacji chcielibyśmy pomagać także innym niepełnosprawnym dzieciom.

W miarę swoich dalszych możliwości Fundacja ta mogłaby otwierać w terenie mniejsze ośrodki, aby rodzice nie mieli daleko do specjalisty, który w tej sytuacji mógłby zagwarantować pomoc "swoim" dzieciom. Wiąże się to także z koniecznością szkolenia fachowców za granicą, gdyż możliwości szkolenia w Polsce są daleko niewystarczające. Przeszkoleni odpowiednio za granicą fachowcy mogliby może, przejmować dalsze szkolenia w kraju. Stwarza to ogromną szansę, aby pójść z efektywną pomocą do szerokiego grona potrzebujących.

Pomoc, typu dostarczania sprzętu, aparatów, piłek do ćwiczeń itd. jest tutaj także potrzebna, lecz jest to pomoc chwilowa, dla poszczególnych dzieci. Natomiast inwestycja typu szkolenia personelu, daje możliwości pomocy szerokiemu gronu potrzebujących, także dzięki możliwości otwierania dalszych punktów rehabilitacyjno-instruktażowych z wyspecjalizowaną kadrą fachowców.

Głodnym można pomóc, przesyłając im jedzenie, lecz czy nie lepiej nauczyć ich jak mają się sami nakarmić. Mam tutaj wielu ludzi, którym dobro tych dzieci jest bliskie. Nie umiemy oni jednak im pomóc. W innych krajach jest wiele wypróbowanych metod skutecznej pracy, prosimy nam pomóc, abyśmy mogli pomóc naszym dzieciom.

Bylibyśmy niewymownie wdzięczni za udzielenie nam pomocy i wsparcia w tak ogromnym przedsięwzięciu, dzięki któremu moglibyśmy pomóc naszym dzieciom, aby ich dzieciństwo było radośniejsze i pełniejsze.

"Nowy Dziennik"

Over 65 Years Of Service
Cragin
DEPARTMENT STORE
5018 ARMITAGE

NOWE GODZINY:
Czwartek
9:30 do 8:00
Wt., Śr. i Sob.
9:30 do 5:30
Pon. i Pt.
9:30 do 6:00

DAMSKIE MODNE SWETRY



Modne wzory—
Hafty
Pulowery—
Kardigany
Wszystko
przeconione
na wyprzedaż

1/2 CENY



Damskie
• ZIMOWE
• PŁASZCZE
• KURTKI
• Z DZIANINY
• LAMÓWKI
• ZE SKÓRY
• Welny • Nylon
ZA 1/2 CENY
Wart.
do \$100 \$49.99
Wart.
do \$125 \$59.99
Wart.
do \$150 \$69.99
INNE 30% do 40% ZNIŻKI

MOP STICKS

Z malowanymi
kijkami
Wart. 2.59
Limit: 2
\$1.19

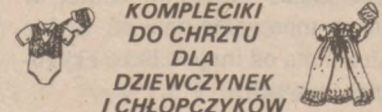
MAJTKI—BIKINI

Wart. do \$2.50
Rozm. 5-6-7
2/\$3.00
100% bawełna

WYPRZEDAŻ KOCY



Rozm. • Twin
• Full • Queen
firmy Beacon
Oszczędźcie od
20% do 30%



KOMPLECIKI
DO CHRZTU
DLA
DZIEWCZYNEK
I CHŁOPCZYKÓW
3 lub 4 częściowe
długie lub krótkie z czapeczką
Duże, średnie i Toddler rozmiary
Duże, szal, śliniak i buciki
Doskonale na tę pamiętną okazję
Ceny dopasowane do każdej kieszeni

SPECJALISTYCZNE CENTRUM LEKARSKIE DLA KOBIET



**AMERICAN
WOMENS
MEDICAL
CENTER**

Doświadczony Specjalista
GINEKOLOG
Oraz Asystentki
Mówią po polsku
■ Zabiegi ginekologiczne
■ Próby Ciężowe
■ Troskliwa opieka
2744 N. WESTERN AVE., CHICAGO
772-7726

2474 Dempster Des Plaines
Od poniedziałku do soboty
8 rano-5 po południu

KUPUJĄCE W SKŁADACH
KTÓRE OGŁASZAJĄ SIĘ
W DZIENNIKU ZWIĄZKOWYM

Myśli

Kto mówi co chce, usłyszy to,
czego nie chce.

lacińskie

Myśl staje się wolna tylko wtedy,
gdy przestaje być podporą.

Kafka

Powodzenie innych jeszcze bar-
dziej mnie złości, kiedy jest zasu-
żone.

Jules Renard

DENTYSTA

**BEZBOLESNE LECZENIE
NISKIE CENY**

17 lat doświadczenia. Nowo-
czesny gabinet, kompletne le-
czenie i uzupełnianie brakują-
cego uzębienia. Spłaty w ra-
tach. Ubezpieczeni mile wi-
dziani. 9 rano-10 wieczorem, 6
dni w tygodniu.

DR. WANDA ROGALSKA
4417 N. Central Ave.
282-4020

Listy Do Redakcji

Anonimowych listów nie umieszczamy. Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania listów. Listy przeznaczone do umieszczenia należy pisać na maszynie z podwójnym odstępem i na jednej stronie kartki. Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.



E.S. Przybylski z Chicago na jubileusz 50-lecia pożycie małżeńskie J. Konkola z Wisconsin Rapids. Potomkowie poszukują Józefa Kałowskiego — Polska, 75-348 Koszalin. Zdjęcie wykonane ok. 1950 roku.

Wielce szanowni państwo!

Proszę uprzejmie o pomoc w poszukiwaniu krewnych — potomnych mojej rodziny, którzy wyemigrowali z Polski "za chlebem" do Stanów Zjednoczonych w okresie międzywojennym: ELEONORA i STEFAN PRZYBYLSKY, ostatni adres, który znam: 4721 South Kedvale, Chicago, IL 60632.

Przybylski posiadali synów Ryszarda i Zdzisława, oraz córkę której zdjęcie załączam. Obecnie ta uroczą damę jest już w wieku "balzakowskim".

JOE KONKOL — Wisconsin Rapids, Ore. No. . . Niestety, nie pamiętam do-
kładnie adresu. Zdjęcie pierwsze przed-
stawia obydwoje rodziny na farmie KON-
KOLÓW, z okazji jubileuszu 50-lecia
pożycia małżeńskiego. Obydwa zdjęcia
przysłała ciocia Przybylska mojemu ojcu
około 1950 roku.

Wyjaśniam, że Przybylska i Kałowska
pochodzili z Wielkopolskiego rodu zie-
miańskiego PANIENKOWSKICH-KA-
ŁOWSKICH i byli siostrami mojego oj-
ca, który już zmarł. Obydwoje cienie po
drugiej wojnie światowej pisali do nas
listy i przysyłały drobne prezenty. Kon-
takty urwały się po 1950 roku. Przypuszc-
zam, że nastąpiło to po śmierci pier-
wszego pokolenia emigrantów. Ich dzie-
ci, wnuki i prawnuki urodziły się już w
Ameryce. Właśnie z ich potomkami —
bliskimi i dalszymi krewnymi — pragnę
nawiązać kontakty. Jest mi bardzo
przykro, ale nie mam żadnej rodziny ani
też przyjaciół na Zachodzie, a szkoda!

Państwo pozwólą że przedstawię się
krótko: JÓZEF KAŁOWSKI syn Józefa i
Józefy z domu KLIMAS. Urodziłem się 7
stycznia 1935 roku w Pyzdrach na Ziemi
Wielkopolskiej. Drugą wojnę światową i
okupację niemiecką przeżyłem w Zagó-
rowie. Początkowo nauki pobierałem w
gimnazjum księży Salezjanów w Łądzie i



Jedną z potomnych Przybylskich: cór-
ka lub wnuczka, która mi to zdjęcie
przysłała około roku 1950 do Zagórowa

w Diecezjalnym Seminarium Duchow-
nym we Włocławku. Studiowałem histo-
rię w Poznaniu i socjologię na Uniwersy-
tecie Warszawskim. Jestem nauczycie-
lem — profesorem szkoły średniej. Z po-
vodu choroby serca i cukrzycy, po 35 la-
tach pracy przeszedłem na emeryturę. . .

DRODZY PAŃSTWO — za życzliwość
i pomoc serdecznie wam dziękuję i kła-
niam się grzecznie, po staropolsku, czap-
ką do samej ziemi. . .

JÓZEF KAŁOWSKI
75-348 KOSZALIN
ul. E. Plater 2 A-29
Polska

Szlachetne Zdrowie

Dr Krzysztof Kubik



Cukrzyca — Część I

Niekontrolowana cukrzyca w
ciągu kilkudziesięciu lat może nie-
odwracalnie okaleczyć, a nawet
uśmiercić. Ta prosta prawda nie
dociera do wielu ludzi gdyż w więk-
szości wypadków cukrzyca się nie
czuje, cukrzyca nie boli. Niejedno-
krotnie odkrywana przypadkowo w
czasie rutynowego badania krwi
bywa ignorowana na zasadzie
reakcji psychicznej pacjenta —
jeżeli jest coś złego lepiej o tym nie
myśleć, dotychczas było dobrze
więc i dalej będzie. . .

Tymczasem zwiększona ilość
cukru we krwi, bo tym właśnie jest
— co wszyscy wiedzą — cukrzyca,
działa jak fala morska. Chociaż
wydaje się niewinna gdy obserwo-
wana przez krótki czas, podmywa
brzezi i niszczy otoczenie gdy dzia-
lanie jej odbywa się przez odpo-
wiednio długi okres. Długotrwały
podwyższony poziom cukru atakuje
wiele organów ciała sięjąc spusto-
szenie w organizmie.

Czym bowiem nazwać przyspie-
szoną arteriosklerozę czyli zwap-
nienie i zwężenie naczyń w sercu
prowadzące do zawału, zwężenie
naczyń obwodowych ciała prowa-
dzące do gangreny nóg wymagają-
ce niejednokrotnie amputacji, zwię-
żenie i uszkodzenie naczyń siat-
kówek w oku prowadzące do śle-
poty, zniszczenie nerek prowadzące
do mocznicy wymagającej dializy,
zmniejszenie smaku, wchłonu, prze-
wodzenia nerwów, potencji, odczu-
wania bólu i wibracji, że wymienię
najważniejsze. Znaną są częste
stany zapalne skóry i ropnie u cuk-
rzyków, trudne gojenie się ran,
mniejsza odporność na infekcje itd.
Wreszcie znane dla wielu wzmó-
żone pragnienie i oddawanie moczu a
w przypadkach krańcowych śpiącz-
ka cukrzycowa.

Zaczęłam opis choroby od skut-
ków czyli niejako od końca, po to by
zobrazować i uduchowiać tym
bardziej wagę problemu jakim jest
niekontrolowana cukrzyca.

Czym więc jest cukrzyca i dla-
czego powstaje? Tak jak w każdym
dziale medycyny, tak i w tej dzie-
dzinie nauka zrobiła niebywałe po-
stępy w zrozumieniu przyczyny cho-
roby i w jej leczeniu. Poziom cukru
we krwi, tak jak wielu innych
składników w organizmie, jest
utrzymywany w mniej stałych gra-
nicach 80-120 mg% przez hormon
zwany insuliną a produkowany

przez trzustkę. Sam cukier w orga-
nizmie pochodzi z rozkładu spoży-
wanych węglowodanów w diecie a
przerabianych odpowiednio w wą-
trobie. Im więcej cukru spożywa-
nego dostaje się do krwiobiegu
tym więcej insuliny wydostaje się
do obrotu skutecznie neutralizują-
cy nadmiar cukru. U większości ludzi
ten mechanizm funkcjonuje bez za-
rzutu dając tylko niewielki wzrost
cukru we krwi po każdym posiłku.

Ogólnie rzecz biorąc cukrzyce
można podzielić na typ I i typ II.

Typ I zwany był dawniej cukrzy-
cą młodzieńczą jako że najczęściej
ten rodzaj cukrzycy zaczynał się w
młodym wieku, niejednokrotnie u
dzieci. Ten typ jest dużo bardziej
niebezpieczny, a spowodowany jest
przez zaburzenie immunologiczne.
Początek tej choroby pojawia się po
zadziałaniu jakiegoś czynnika zew-
nętrznego jak stress czy infekcja
wirusowa, chociaż niejednokrotnie
trudno znaleźć przyczynę.

Przyjmuje się że krążące prze-
ciwciała niszczą komórki produkuj-
ące insulinę w trzustce. Insuliny
więc nie ma wtedy w organizmie i to
jest przyczyną, że poziom cukru
jest wysoki. W tym typie cukrzycy
insulina jest niezbędnie konieczna
do leczenia.

W typie II cukrzyca poziom cukru
jest podwyższony ze zgola innych
powodów. To nie insuliny brakuje w
organizmie, ale czasami jest jej
nawet nadmiar. Tutaj bowiem insu-
lina napotyka na opór w swoim
działaniu ze strony tkanek, przez co
absorpcja nadmiaru cukru jest
upóźniona. Duże znaczenie ma
otyłość, gdzie ów opór tkanek do
działania insuliny jeszcze się zwięk-
sza.

Ten typ cukrzycy jest nazywany
cukrzyca wieku późnego z racji jej
pojawiania się w wieku dojrzałym i
w dużo łagodniejszej formie niż typ
I. Istotną jest tutaj skłonność ro-
dzinna czyli niejako wrodzona, nie-
zależna od czynników zewnętrz-
nych. Ta forma cukrzycy zwykle
nie wymaga insuliny i może być
kontrolowana przez tabletki doust-
ne. Jednak z czasem i to nie wystar-
cza; w 20% wypadków wskutek wy-
czerpywania się komórek produkuj-
ących insulinę w trzustce poziom
cukru nie może być kontrolowany
przez najwyższe dawki leków doust-
nych i pacjent wymaga leczenia in-
sulina. O tym jednak za 2 tygodnie.

Christopher Kubik, MD

Dr Krzysztof Kubik jest absol-
wentem Akademii Medycznej w
Krakowie, specjalistą II stopnia,
otolaryngologiem w Polsce, specjalistą
medycyny rodzinnej (Family Practi-
ce), związany ze szpitalem Our
Lady of the Resurrection Medical
Center i Resurrection Medical Center.
Jest członkiem ZNP, a prakty-
kę prowadzi w północno-zachodniej
części miasta, przy 6033 W. Bel-
mont Ave., tel 745-0890 — czynny
całą dobę.

NIEOCZEKIWANA CIĄŻA?
Nie wpadaj w rozpacz . . .
my możemy pomóc
• Bezpłatne Testy Ciężowe
• Życzliwi Doradcy
• Pomoc Lekarska
• Pomoc Finansowa
• Zrozumiałe i Prawdziwe
Informacje o Moralnych, Fizycz-
nych i Psychicznych Konsekwen-
cjach Usuwania Ciąży.
AID FOR WOMEN
8 South Michigan
Suite 1100 • 621-1100

**TYLKO
4 DNI
16 do 19
LUTEGO
10 A.M.-10 P.M.**

**FABRYCZNA WYPRZEDAŻ
SKÓRZANEJ ODZIEŻY
CENY ZNACZNIE
PONIŻEJ CEN
RYNKOWYCH!!!**

**50-80%
ZNIŻKI
WSZYSTKO
MUSI BYĆ
SPRZEDANE**

DAMSKIE ZAMSZOWY KRÓTKI ŻAKIET

Reg. \$195
TERAZ \$75

KRÓTKI ŻAKIET SKÓRZANY

Reg. \$295
TERAZ \$145

KRÓTKI ŻAKIET SKÓRZANY W WYTŁACZANE WZORY

Reg. \$395
TERAZ \$195

OZDOBNY KRÓTKI ŻAKIET Z FREDZLAMI

Reg. \$395
TERAZ \$195

3/4 DŁUGOŚCI ŻAKIET SKÓRZANY

Reg. \$395
TERAZ \$195

SKÓRZANE SPÓDNICE

Reg. \$250
TERAZ \$99

SKÓRZANE SPÓDNIE Z FAŁDKAMI W PASIE

Reg. \$195
TERAZ \$99

PŁASZCZ SKÓRZANY PEŁNEJ DŁUGOŚCI

Reg. \$595
TERAZ \$295

3/4 DŁUGOŚCI SKÓRZANY PŁASZCZ WYTŁACZANE WZORY

Reg. \$395
TERAZ \$195



MĘSKIE UBRANIA Z LAMÓWKAMI ZE SKÓRY

Reg. \$195
TERAZ \$75

SKÓRZANA KURTKA "BOMBER"

Reg. \$349
TERAZ \$145

SKÓRZANY BLEZER W 3 KOLORACH

Reg. \$350
TERAZ \$145

SPÓDNIE SKÓRZANE Z FAŁDKAMI W PASIE (DO KOMPLETU)

Reg. \$195
TERAZ \$99

KURTKA SKÓRZANA W WYTŁACZANE WZORY

Reg. \$395
TERAZ \$195

3/4 SKÓRZANA KURTKA (ZAMEK BŁYSKAWICZNY)

Reg. \$395
TERAZ \$195

3/4 SKÓRZANA KURTKA, UKOŚNY "ZIPPER"

Reg. \$595
TERAZ \$395

KURTKA SKÓRZANA SKOŚNY ZAMEK BŁYSKAWICZNY

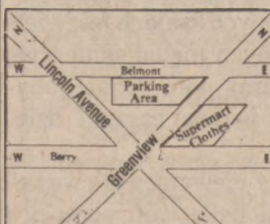
Reg. \$595
TERAZ \$375

ŻAKIET BEZ KOŁNIERZA W WYTŁACZANE WZORY

Reg. \$395
TERAZ \$145

PEŁNEJ DŁUGOŚCI PŁASZCZ "MARSZCZONY BARANEK"

Reg. \$995
TERAZ \$495



**POŻEGNAJMY ZIMĘ!!!
PRYWITAJMY WIOSNĘ!!!
SUPER MART
CLOTHES
3079 N. LINCOLN AVE., CHICAGO, IL**

**ADWOKAT
Mówiący Po Polsku
ADAM DABEK**
Testamenty — \$100
Kupno i sprzedaż domów —
od \$300
Jazda w stanie nietrzeźwym —
od \$450
Rozwody od \$300
3024 N. Milwaukee
276-7007 — 227-3268

**MÓWIMY PO POLSKU
ADWOKAT
JOEL GOULD**
Jazda w Stanie Nietrzeźwym
Wypadki Samochodowe
• Rozwody \$170 + Koszty
• Sprawy Kryminalne
• Przekroczenia Ruchu
Drogowego od \$80
• Kradzieże w sklepach • Bójki
• Uszkodzenia Cieleśne
w Wypadkach
(Wysokie Odszkodowania)
Zadzwoń Po Umówienie Sie
Porady Bezpłatne
281-8744
24 Godziny/7 Dni w Tygodniu
2918 N. MILWAUKEE
205 W. RANDOLPH • POKÓJ 1636

**BIURA PRAWNE
JOHN'A ROKACZA**
Adwokat mówiący po polsku
zajmuje się wszelkiego rodza-
ju sprawami.
• Rozwody
• Uszkodzenia Cieleśne
• Sprawy Kryminalne
• Przekroczenia Drogowe
w Stanie Nietrzeźwym
Pierwsza Wizyta BEZ OPŁATY
Przyjmuje Także Wieczorami
Dzwon 7 dni w tygodniu
24-godzinny. Dwa biura:
Downtown i Northwest
726-3753

**ADWOKAT
Mówiący po polsku
Daniel Rozenstrach**
6333 N. Milwaukee Ave.
(312) 631-8200 i (312) 631-8647
Były prokurator i obrońca pu-
bliczny. Doświadczenie sądowe w
sprawach kryminalnych, emigra-
cyjnych, spadkowych, odszkodowa-
niach cieleśnych oraz w sprawach rozwo-
dowych.

**ALBANY
Medical-Surgical
Center**
**SPECJALISTYCZNA
OPIEKA ZDROWOTNA
DLA KOBIET
ORAZ ZABIEGI
GINEKOLOGICZNE**
• Badania Krwi i Mocz u Cięż
• Porady Ciężowe
• Lokalne Znieczulenie i Narkoza
• Zabiegi Ginekologiczne
Koszty Zabiegów i Badań
Pokrywane Przez Ubezpieczenia
MÓWIMY PO POLSKU
725-0200
5086 N. ELSTON
Od poniedziałku do Soboty:
8 Rano-4 Po Pol.

OŚRODEK ZDROWIA
3172 N. Milwaukee (Róg Belmont i Milwaukee Ave.)
Pod Kierownictwem
DR. ROMANA Z. WALCZYŃSKIEGO
M.D. Ph.D.
Zespół lekarzy o różnych specjalnościach: choroby wewnętrzne, dziecięce, cho-
roby skórne, ginekologia, neurologia. Badania laboratoryjne. Zabiegi lekar-
skie. Gabinet Dentystyczny: Dr. J. Kania.
Ośrodek czynny 7 dni w tygodniu, z niedzielą włącznie.
Pon. i śr. 10-7; wt., czw. i pt. 1-7; sob. 10-3; niedz. 10-2.
USUWAMY CIAŁA OBCE Z OCZU
MÓWIMY PO POLSKU
Tel. 286-3434 Czynny Całą Dobę

MILWAUKEE DENTAL CLINIC
WSZELKIE ZABIEGI DENTYSTYCZNE
— DLA CAŁEJ RODZINY!
Wykonujemy protezy całkowite, częściowe i korony.
Tradycyjne i niewidoczne aparaty do prostowania zębów
(braces).
Reperujemy protezy na poczekaniu.
Honorujemy ubezpieczenia.
I. BAHRANI, D.D.S.
Mówimy Po Polsku
4254 N. MILWAUKEE
S. ALBAREDI, D.D.S., M.S. (Ortodonta)
Zadzwoń Po Umówienie
Tel. 282-7906



DAR SERCA A GIFT FROM THE HEART FOUNDATION

3030 N. Milwaukee Ave., CHICAGO IL. 60618

Redaguje: Roman Jurewicz

tel. 777-2306



Ludzie dobrej woli

Do kompleksu krzepiących wydarzeń, składających się na codzienną rzeczywistość "Daru Serca" doszło jeszcze jedno. Redaktor naczelny "Dziennika" złożył Zarządowi Fundacji propozycję systematycznego publikowania informacji nt. aktualnych spraw "Daru Serca." Wyjaśniając swe stanowisko, stwierdził, że idea pomocy kalekim dzieciom jest dostatecznie przekonująca, budzi dostatecznie szeroki oddźwięk społeczny, aby organizacja zajmująca się jej wdrażaniem znalazła miejsce w czasopiśmie.

Zarząd Fundacji, w osobach Krystyny B. Pasek i Róży Niemiec, skorzystał z okazji, aby jeszcze raz wyrazić jeden z najczęściej wypowiadanych poglądów: dzieło pomocy ciężko chorym dzieciom ma tym większe szanse realizacji, im większa jest liczba osób, które biorą w nim udział.

Aczkolwiek nie można powiedzieć, że Polonia chicagowska jest w tej kwestii niewystarczająco aktywna, ale nie można też powiedzieć, aby sięgała pułapu swych możliwości. Na przykład nie dość licznie uczestniczą w pomaganiu kalekim dzieciom polonijne biznesy. Włączenie się do pomocy liczącego się organu prasowego, jakim jest "Dziennik Związkowy" stanowi przykład, który ma dużą szansę upowszechnienia właśnie wśród polonijnych organizacji, instytucji i przedsiębiorstw.

Informację niniejszą, jako inaukurującą cykl publikacji nt. "Daru Serca," wypada rozpocząć od przypomnienia tego, co wszyscy zainteresowani Fundacją wiedzieć powinni.

"Dar Serca" jest organizacją charytatywną o prawie półtorarocznym stażu działalności. Do zadań jej należy pomaganie dzieciom przybywającym na leczenie w nieodpłatnych, ortopedycznych szpitalach Shriners. Dzieciom tym — o ile przyjeżdżają do USA w towarzystwie jednego tylko z rodziców — "Dar Serca" zapewnia mieszkanie i utrzymanie. Zapewnia im także sprzęt ortopedyczny i rehabilitacyjny oraz zajmuje się organizowaniem ich wolnego czasu.

Sporo uwagi poświęca informowaniu środowisk polonijnych o możliwościach ortopedycznego leczenia w USA dzieci z Polski. Dotychczas z pomocy Fundacji skorzystało 30 dzieci.

Środki na działalność "Dar Serca" czerpie z dobrowolnych składek. Składają się na nie dotacje prywatne, pieniądze uzyskiwane dzięki skarbonkom umieszczonym w placówkach handlowych oraz pieniądze gromadzone w trakcie różnego rodzaju imprez, z których nie mała część organizowana jest ostatnio z założeniem wsparcia kasy "Daru Serca."

Wzmiankę o tym, że podopiecznymi "Daru Serca" są głównie dzieci leczone w szpitalach Shriners, należy uzupełnić informacją, że możliwości korzystania z nich jest stosunkowo wiele, gdyż na terenie Stanów Zjednoczonych znajduje się kilkanaście placówek należących do tego zespołu i wszystkie mogą przyjmować dzieci z Polski. Przeszkodą po temu są ograniczone możliwości kadrowe, organizacyjne i finansowe "Daru Serca," sprawiające, że bardzo trudno jest zapewnić warunki bytu w przypadku leczenia w szpitalach pozachicago-
skich.

A warunki te — podkreślił dobitnie — muszą zaistnieć, o ile któryś z nich ma wyrazić zgodę na podjęcie terapii. Nie od rzeczy będzie prosić w tym miejscu, aby zgłosili się wszyscy ludzie dobrej woli, którzy mają jakiegokolwiek możliwości przyjazdu z pomocą, w przypadku szans leczenia w szpitalach zlokalizowanych w następujących miejscowościach: Erie (Pennsylvania), Los Angeles, St. Louis, San Francisco, Tampa (Floryda). O ile nie będą w stanie zapewnić zainteresowanym nieodpłatnego wyżywienia i mieszkania otrzymają stosowną pomoc ze strony Fundacji. Zależy to jednak od tego, w jakim stopniu będzie ona otrzymywać poparcie od Polonii.

Drugi poważny problem polega na ograniczeniu się Fundacji do

udzielenia pomocy dzieciom z poważnymi chorobami ortopedycznymi. Rozumując obiektywnie, nie można przyjąć, że inne, ciężkie niedomaganie nie mają znaczenia, że np. Fundacja powinna obojętnie przechodzić obok dzieci ginących z powodu raka, chorób serca, nerek czy tracących wzrok. Niestety, jak dotąd nie stać ją na pomoc — brakuje pieniędzy.

Fakt ten jest źródłem wielu niepokojów działaczy "Daru Serca," dla których nieszczęście dziecka jest nieszczęściem dziecka bez względu na to, jakie nosi imię. W tym miejscu znów powraca problem świadczeń ze strony bogatszych przedstawicieli Polonii. Nie ulega wątpliwości, że w sferze tej mogłoby dojść do zasadniczych niekiedy przewartościowań, w sytuacji gdyby przynajmniej od czasu do czasu docierały do nich rozpaczliwe błagania o ratunek dla tragicznie cierpiących dzieci. Stworzone zostaną po temu możliwości poprzez publikowanie listów przychodzących do "Daru Serca."

Było to niezwykle wydarzenie! Mali zawodnicy, czując na sobie zaciekawione spojrzenia, zwiolokrotniali wysiłki, napinali do ostatka wolę, wydobywali z siebie maksimum sił. Znalazła się także gromadka osób raczej rzadko pojawiająca się w miejscach publicznych zgromadzeń. Byli to dzieci kalekie, pacjenci szpitala Shriners, a zarazem podopieczni "Daru Serca."

Należały one do poważnie upośledzonych: siedziały na wózkach lub trzymane były na rękach. W chwili gdy sportowe emocje sięgały zenitu, ogarniała je fala ogólnej emocji. W momentach przerw między konkurencjami na twarzach ich zjawiał się bezgraniczny smutek. Dla nich szczytem marzeń, niestety nerealnych, jest nie bieganie na nartach czy zjeżdżanie, lecz przynajmniej jako tako samodzielne poruszanie się. Dorosli znajdujący się w pobliżu gromadki i domysłający się jej przeżyć odwracali głowy. Ukrywali łzy.

Zawody, o którym mowa, odbyły się w Holliday Park w dniu 4 bm. Zorganizowała je, przy pomocy męża, p. Małgosia Ustupka, była członkini narciarskiej kadry narodowej. Pani Małgosia chciała dostarczyć maluchom sportowej uciechy, umocnić w nich nawyk pożytecznego spędzania czasu. Chciała jednak, i to był główny cel przedsięwzięcia, włączyć dzieci do pomocy na rzecz poszkodowanych przez los rówieśników. Dlatego impreza miała także cel finansowy.

Zawody, w których udział wzięło 30 dzieci rozegrano w dwóch konkurencjach: w biegu płaskim i słalomie. Zwycięzcy otrzymali medale i nagrody rzeczowe ufundowane przez PKO, Klub Sportowy Eagles, Restaurację "Lutnia" i Vikings Sky Shop. Zysk wynoszący około 500 dolarów zostanie przekazany "Daru Serca." Pani Małgosia zamierza zorganizować podobną imprezę za rok.

Kulminacyjnym momentem turnieju tenisa stołowego pomyślane go jako sposób przyjazdu z pomocą chorym dzieciom był niewątpliwie finał. Widzowie przyzwyczajeni w czasie eliminacji do wysokiego poziomu gry, byli mimo wszystko zaskokowani tym, co przyszło im obserwować teraz. Piłeczka przelatująca nad stołem z błyskawiczną prędkością, odbierana była w najbardziej nieprawdopodobnych sytuacjach.

Sportowa strona zawodów, aczkolwiek ważna, nie była jednak najważniejsza. Chodziło bowiem o zebranie pieniędzy na pomoc dla chorujących dzieci. Taki cel postawił sobie organizator, p. Stanisław Stankiewicz, pracownik R.C. Coil Spring Manufacturing, znajdujący nb. daleko od zrozumienia i poparcie ze strony właściciela tej firmy, p. Chestera Sawko.

Dlatego też, inaczej niż zawsze, za wstęp płacili nie tylko kibice, lecz także zawodnicy. Pan Chester Sawko, pragnąc, aby udział w imprezie był jak najliczniejszy ufundował swym pracownikom połowę ceny biletów.

Zawody odbyły się między 5 sty-

Community Center w Elmhurst. Na etapie eliminacji rozgrywki przebiegały systemem każdy z każdym, na etapie finału — systemem pucharowym. Zdobywcy trzech pierwszych miejsc Piotr Ekiert, Bogdan Gorczyca i PV Ramni, Amerykanin hinduskiego pochodzenia, zostali uhonorowani pucharami ufundowanymi przez pp. Chestera Sawko i Stanisława Stankiewicza.

Większy od sportowego był jednak rezultat propagandowy zawodów, polegający na upowszechnieniu idei pomocy chorym dzieciom. Nawiazała do tego przewodnicząca Fundacji, Krystyna Pasek, która na uroczystym obiedzie, wydanym przez nieocenionego p. Chestera Sawkę po zakończeniu zawodów, wyraziła wdzięczność dla organizatora, sponsora i uczestników. Zysk z imprezy, przekazany "Darowi Serca," wyniósł prawie 1,400 dolarów.

Jest regułą polskiego życia zbiorowego, że wszędzie tam, gdzie znajdzie się ktoś, kto pragnie robić rzeczy dobre i pożyteczne, zawsze także znajdzie się ktoś inny, kto dokłada starań, aby podjęte przez pierwszego działo zniszczyć lub przynajmniej w maksymalnym stopniu mu zaszkodzić. Jest to smutne, kiedy chodzi o sprawy żywczajne, przeciętne, co jednak powiedzieć, gdy rzecz dotyczy kwestii tak świętej jak pomoc ciężko chorym dzieciom.

Jedno z czasopism polonijnych, które od dłuższego czasu, z sobie tylko znanych powodów, przejawia daleko idącą niechęć w stosunku do Fundacji — obłudnie przy tym nazywając się jej sprzymierzeńcem — ogłosiło ostatnio dwie kolejne, nieprzychylnie publikacje. Zrozumiałe, że redakcja nie jest w stanie w każdym przypadku odpowiadać za to co drukuje, czy nie należało by się jednak głębiej zastanowić wszędzie tam, gdzie chodzi o sprawy tak podstawowe jak zdrowie i życie dziecka?

Byłoby pół biedy, gdyby wspomniane publikacje należały do kontrowersyjnych. Niestety, bez najmniejszego trudu można wykazać, że za pozornie szlachetnymi sformułowaniami ukrywa się demagogia, przemilczenie lub nawet pospolite kłamstwo. Niebawem zostanie to zrobione.

Jednocześnie informujemy, że publikacje dotyczące działalności "Daru Serca" będą się ukazywały w każdej środę, co dwa tygodnie. Podawane będą także do wiadomości nazwiska ludzi dobrego serca, którzy przekazują dotacje na rzecz pokrzywdzonych przez los dzieci. Publikowane będą również kwartalne sprawozdania finansowe.

CENTRAL GYROS RESTAURANT
3127 N. Central Chicago, IL.
(312) 622-5288
Otwarta 7 dni w tygodniu od 11 przed poł. do 1 w nocy. Nasza specjalizacja to greckie i amerykańskie potrawy. Spróbuj naszych tanich "lunches". Przyjmujemy ważne karty kredytowe.

Zabawa "Jaskółka Fan Club"

"Jaskółka Fan Club" zaprasza na zabawę karnawałową, która odbędzie się w sobotę, 24 lutego, o godz. 8 wiecz., w sali St. Nicholas, przy 2701 N. Narragansett Ave.



Wystąpi artysta Operetki Warszawskiej Miroslaw Wójcik, a do tańca grać będzie orkiestra "Rabka Band."

Bal sponsorowany jest przez firmy: LOT — 333 N. Michigan, Polamer — 3094 N. Milwaukee, Gebka's Deli and Liquors — 5306 W. Fullerton, Czerwone Jabłuszko Deli — 3127-29 N. Milwaukee, Andy's Deli. 3055 i 5438 N. Milwaukee oraz 1737 W. Division, Gloria Gift Shop — 2862 N. Milwaukee, Summertime Flower Shop — 3031 N. Milwaukee, Doctors Care Center, Stanley Białowas M.D. — 3902 W. Diversey, Sweet World Pastry — 5450 N. Milwaukee, Zofia & Co. "Krakus" — 3038 N. Milwaukee, Manhattan Fabrics Inc. — 2891 N. Milwaukee, które ufundowały prezenty na loterię fantową.

Główna wygrana — bilet do Polski w obie strony.

Zarząd Klubu serdecznie zaprasza gości, sympatyków żuźla oraz przyjaciół. Po rezerwacji proszę dzwonić na nr tel. 889-4437.

Z. Pytko — prez.
L. Synowiec — sekr.

Zabawa Szkoły im. M. Kopernika

Zarząd Koła Rodzicielskiego Polskiej Szkoły im. Mikołaja Kopernika w Niles serdecznie zaprasza na zabawę karnawałową, która odbędzie się w sobotę, 17 lutego, w sali parafialnej św. Józefa, 5000 N. Cumberland Ave. przy Lawrence.

Do tańca grać będzie znakomita orkiestra "Europe Band." Początek o godz. 8 wiecz.

Po rezerwację biletów proszę dzwonić (708) 470-8643.

Z Brzostowski — prezes
L. Wiszowaty — kier. szkoły

Zebranie Gr. 694 ZNP

Tow. Synów Wolności

Najbliższe posiedzenie Grupy 694 ZNP, Tow. Synów Wolności odbędzie się w czwartek, 15 lutego w sali Moskal's Mayfair przy 5639 N. Milwaukee Ave. Początek o godz. 7:30 wiecz.

Sekretarz finansowy urzędował będzie już od godz. 7 wiecz. Wszystkich członków serdecznie zapraszamy.

P. Marud — prez.
T. Winters — sekr.



Z ŻYCIA ZWIĄZKU NARODOWEGO POLSKIEGO

Zebranie Gr. 1975 ZNP im. H. Sienkiewicza

Grupa 1975 ZNP im. Henryka Sienkiewicza zawiadamia, że miesięczne posiedzenie połączone z wyborami nowego zarządu odbędzie się w niedzielę, 18 lutego, o godz. 3 po poł., w siedz. KPA, przy 5844 N. Milwaukee Ave.

Obecność wszystkich członków pożądana.

W. Spadłowski — prez.
K. Hussar — sekr.

Zebranie Wydz. Kobiet Okręgu XII ZNP

Wszystkie delegatki zawiadamiamy, że posiedzenie Wydziału Kobiet Okręgu XII ZNP odbędzie się w środę, 28 lutego, o godz. 7 wiecz., w sali św. Pankracego przy 2930 W. 40 Pl.

Prosimy delegatki o przyniesienie mandatów oraz o liczne i punktualne przybycie.

J. Binkowska — kom.
A. Kokoszka — sekr.

Zebranie Gr. 1776 ZNP Tow. Wolność

Niniejszym zawiadamiamy wszystkie członkinie i członków Grupy 1776 ZNP Tow. Wolność, iż zebranie miesięczne odbędzie się w środę, 14 lutego, o godz. 7:30 wiecz., w sali Domu Młodzieży Okr. 13 ZNP, przy 6038 N. Cicero Ave.

S. Bogobowicz — prez.

Walne zebranie Stow. Obozu Młodzieżowego Okręgów 12 i 13 ZNP w Yorkville, Illinois

Roczne sprawozdawczo-wyborcze posiedzenie Stowarzyszenia Obozu Młodzieżowego Okręgu 12 i 13 ZNP w Yorkville, odbędzie się w niedzielę, 18 lutego, 1990 r., w sali Domu Młodzieżowego Okręgu 13 ZNP, 6038 N. Cicero Ave., Chicago, o godz. 1:30 po poł.

Zgodnie z konstytucją wszystkie jednostki wchodzące w skład Okręgu 12 i 13 ZNP, są upoważnione do przysyłania na to zebranie jednego delegata za każde \$100 wpłacone na konto obozu.

Na tym zebraniu będziemy wybierać zgodnie z postanowieniami podjętymi na ub. zebraniu trzy osoby do dyrekcji obozu i mamy inne ważne sprawy do omówienia, a więc prosimy delegatów o punktualne przybycie na zebranie.

Anthony Szplit, prezes

Tow. Tysiąc Walecznych Grupa 877 ZNP

Zawiadamia o zebraniu, które się odbędzie w środę, 14-go lutego o godz. 7:30 wieczorem, w sali Placówki 90 SWAP, 6005 W. Irving Park Rd. Prosimy członków o liczny udział w zebraniu.

Tadeusz Wojnar prezes

Serdeczna prośba Fundacji Charytatywnej KPA



Szpital w Dąbrowie Tarnowskiej.

(fot. T. Hermanczyk)

Jak wiemy szpitale w Polsce potrzebują naszej pomocy. Pomoc taką od kilku dziesiątek lat niesie Fundacja Charytatywna Kongresu Polonii Amerykańskiej, której dyrektorem wykonawczym jest dr Eugeniusz E. Rosypał, członek naszej organizacji. Pomoc ta wyraża się w wysyłce sprzętu i materiałów medycznych jak: lekarstwa, zestawy opatrunkowe, aparaty do transfuzji, strzykawki jednorazowego użytku itp.

Dzięki uślisnym zabiegom i staraniom dyrektora wykonawczego, część tych materiałów Fundacja otrzymuje od wielkich firm amerykańskich, część opłacana jest z funduszu zbiórkowego Fundacji. Problem stanowią koszty przesyłki tych materiałów do Polski.

Zamieszczona powyżej fotografia przedstawia szpital w Dąbrowie Tarnowskiej, który ma otrzymać pomoc w sprzęcie i materiałach

medycznych

W związku z tym zmuszeni jesteśmy zwrócić się do Amerykanów polskiego pochodzenia i Polaków, których korzenie rodzinne tkwią w ziemi Tarnowskiej o pomoc w akcji zbiórkowej na pokrycie kosztów transportu sprzętu medycznego do tego szpitala.

Szpital ten obsługuje ok. 90 tysięcy mieszkańców okolicznych miejscowości, wśród których znajdują się rodziny czy krewni tych, którzy obecnie przebywają w Stanach Zjednoczonych.

Apel nasz popiera gorąco ordynariusz Diecezji Tarnowskiej, arcybiskup Jerzy Ablewicz, a z ramienia Kongresu Polonii Amerykańskiej, prezes Edward J. Moskal. Koordynatorem akcji pomocy dla szpitala tego jest Jan Jaworski (telefon 889-1059), członek naszej organizacji, który również upoważniony jest do przeprowadzenia zbiórki na ten cel.

Wszystkie donacje prosimy przysyłać na adres:

Charitable Foundation, PAC
1200 N. Ashland Avenue
Chicago, IL 60622

z zaznaczeniem: "Szpital w Dąbrowie Tarnowskiej."

Oglądajcie Kronikę Polonijną CDN

Program przedstawiający życie organizacyjne i twórcze Polonii, ciekawych ludzi i wydarzeń. Kronika CDN jest realizowana przy współpracy Kongresu Polonii Amerykańskiej.

Kanał 25 Sobota 4:00-4:30 PM
Poniedziałek 10:00-10:30 PM

PROGRAM

POLVISION

ŚRODA

Pierwsza godzina programu:
• Program dla dzieci
• "Z kamerą wśród zwierząt" — Podwodny świat.
• "Chcę zostać gubernatorem" — rozmowa z Jimem Edgarem, kandydatem na gubernatora Illinois.
• "Białe Krzyż" — film dokumentalny.
Druga godzina programu:
• "Alternatywy 4" — serial TV, odc. 9 (ostatni).
Trzecia godzina programu:
• "Wspomnienie o Władysławie Hańcy" — program dokumentalny.

Wolowy STEK Od Uda (Round Steak) STEK OD ZEBER 2.49 Ft. STEK Z KOŚCIĄ 3.69 Ft. PORTERHOUSE STEK 3.89 Ft.	1.89 Ft.	Kurze UDKA (Chicken Drumsticks) KURZE SKRZYDEŁKA 79c Ft. WOŁOWA GOLONKA 1.39 Ft. MIĘSISTE KOŚCI NA ZUPĘ 59c Ft.	59c Ft.
8 O'Clock KAWA (Coffee) KWAŚNA ŚMIETANA 16-Unc. Pojem. 1.09 PILLSBURY MAKA 5-Funt. Worek 99c HAWTHORN MELLODY MASŁANKA 1/2 Gal. 1.29	4.99	Gatunku A Duże JAJKA (Eggs) BLUE BONNET MARGARYNA 59c Ft. MAZOLA OLIVA 48 Uncej 2.49 SWIFT'S SALAMI lub BOLOGNA 1.19 Ft.	69c Tuz.
PEPSI MOUNTAIN DEW lub SLICE 8 Butelek NOWA COKE lub SPRITE 2 Litry 99c MICHELOB PIWO 6/12-Unc. But. 2.59 E & J WINIAK 3/4 Litra 5.99	1.59 Plus Dep.	RED DELICIOUS JABŁKA 3 Funt. Za CELLO MARCHEW 3 Funt. Za GŁÓWKI SALATY 2 Główniki Za ŚWIEŻY SZCZYPIOREK 4 Wiązki Za	1.00
Dimitri WÓDKA 3/4 Litra SMIRNOFF WÓDKA 3/4 Litra 5.99 JIM BEAM BOURBON 3/4 Litra 5.99 BUDWEISER PIWO 6/12-Unc. Pus. 2.39	3.99	Białe Russet ZIEMNIAKI 10 -Funt. Worek (Potatoes) NEKTARYNKI lub BRZOSKWINIE 99c Ft. SUCHA ŻÓŁTA CEBULA 3-Funt. Worek 59c CZERWONE WINOGRONA BEZ PESTEK 99c Ft.	1.49

INTERNATIONAL FOODS INC.

4724 N. KEDZIE
478-8643

MÓWIMY PO POLSKU
3417 W. DIVERSEY
384-0959

4404 W. FULLERTON
486-6277

Data Wypzedaży: Od 13 do 18 Lutego
Wyprzedaż Warzyw i Mięsa Kończy Się 17 Lutego, o Godz. 5:00 P.M.

ZSSR przystał na propozycję Busha

Dokończenie ze str. 1-szej
riami krajów przeciwnostawnego paktu militarnego.

Pełniący w negocjacjach rolę pośrednika kanadyjski minister spraw zagranicznych Joe Clark oświadczył, iż przyjęcie amerykańskich warunków dotyczących redukcji sił w Europie stanowi "znaczący krok w kierunku podpisania układu o zmniejszeniu liczebności armii supermocarstw stacjonujących na Starym Kontynencie". Clark przyznał, iż układ taki może zostać podpisany jeszcze w tym roku.

Ustępstwo ze strony Związku Sowieckiego jest niezwykle ważne zarówno z politycznego, jak i wojskowego punktu widzenia. Porozumienia na temat kontroli zbrojeń z za-

sady bazują na zasadzie parytetu w liczebności żołnierzy, czołgów, samolotów czy broni nuklearnej.

Tymczasem podczas wygłoszonego ostatniego dnia stycznia "Ore-dzia o stanie państwa" prezydent jednoznacznie stwierdził, iż amerykańskie wojska przebywają w Europie na zaproszenie zainteresowanych państw, natomiast siły sowieckie w Europie to armia okupacyjna i dlatego USA powinny zachować niewielką przewagę w liczebności swych żołnierzy rozlokowanych w Europie.

Liczebność armii USA stacjonujących w Europie wynosi obecnie 305 tys. żołnierzy. Jeśli dojdzie do podpisania porozumienia, to Waszyngton zmuszony będzie wycofać ok. 80 tys. żołnierzy, zaś Moskwa 370 tys. żołnierzy. (ak)

Pertraktacje w sprawie układu handlowego między USA a ZSSR

Dokończenie ze str. 1-szej
kwietnia, tak, by Kongres miał czas na zaaprobowanie porozumienia jeszcze przed czerwcowym spotkaniem na szczycie między prez. Bushem a prez. Gorbaczowem. Chodzi o to, by dokument został wówczas podpisany i stanowił namacalny dowód poparcia Stanów Zjednoczonych dla reform Gorbaczowa. Podczas grudniowego spotkania na Malcie prez. Bush obiecywał

przyznanie ZSSR przywilejów handlowych pod warunkiem, że Moskwa złagodzi przepisy emigracyjne. Sprawa ta znajduje się na w-kandzie sowieckiej legislatury i wszyscy wskazują na to, że nowa ustawa wkrótce zostanie zatwierdzona.

ZSSR od dawna zabiega o status najwyższego uprzywilejowania, który zapewni najniższe taryfy celne na wyroby eksportowane do Stanów Zjednoczonych. (eg)

Złudne "dywidendy pokoju"

Dokończenie ze strony 1-szej
nansowazy krajowych programów z funduszy pochodzących z cięć wydatków na cele militarne. Ekonomiści zwracają uwagę, że w momencie gdy Gorbaczow wykonał niezwykle ryzykowny ruch dla swej kariery rezygnując z monopolu władzy partii komunistycznej, sytuacja polityczno-ekonomiczna w Europie Wschodniej nadal jest

niewyraźna i daleka od stabilizacji. W związku z tym radzą, by nie porywać się na pospieszne wycofanie wojsk i ostrzegają, że gwałtowne posunięcia spowodują konieczność kosztownej reorganizacji sił NATO i niekorzystnie odbiją się na państwach zachodnioeuropejskich, gdzie przez ostatnie 40 lat struktura militarna zapewniała pracę tysiącom ludzi. (eg)

Antyormiańskie zamieszki w Tadżykistanie i Kirgizji

Dokończenie ze strony 1-szej
w przypadku etnicznych zamieszek. W Duszanbe lokalne radio zawiadomiło mieszkańców o rychłym nadejściu wojsk i zaapelowało do ludności o zachowanie spokoju. Szef tadżykistańskiej partii, Kachar Machkamow zaferował swą rezygnację w geście bezradności

wobec ciągłych napaści na ludność obcego pochodzenia, w tym przede wszystkim Rosjan. Potężne grupy demonstrantów zebrały się dziś przed głównym wejściem do siedziby komunistycznej partii i dokonały wyboru tymczasowego komitetu powierzając mu obowiązek kierowania republiką. (kc)



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż drogi szwagier mój i przyjaciel nasz, śp.

Starszy Sierzant

Czesław Jan Kowalec

Weteran II Wojny Światowej

pożegnał się z tym światem dnia 12-go lutego 1990 roku.

Wstąpił do Armii Polskiej w Z.S.R.R. pod dow. Gen. Władysława Andersa w lutym 1942 r. do 7-go Dywizjonu Rozpoznawczego w 7-jej Dywizji Piechoty. Brał udział w walkach 2-go Polskiego Korpusu w Italii - od Monte Cassino do Bolonii. Weteran Służby Rezerwy Lotnictwa U.S.A. przez 9 lat.

Udekorowany odznaczeniami: polskimi, brytyjskimi, amerykańskimi i francuskimi.

Członek S.P.K. "Wierność Żołnierska" oraz Plac. 90 SWAP.

Zwłoki można odwiedzać dziś od 2:00 po południu do 9:00 wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 15-go lutego o godz. 9:00 rano z zakładu pogrzebowego pnr. 6000 N. Milwaukee Ave., Chicago, do kościoła św. Tarcjusza, a stamtąd na cmentarz Maryhill na działkę kombatancką.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych w ciężkim żalu pogrzebi:

Frank R. Risco, szwagier; Henryk, brat stryjeczny; Ewelina, siostra stryjeczna oraz przyjaciele.

Pogrzebem zajmuje się: Zakład Pogrzebowy B.F. Malec i Synowie. Telefon: 774-4100



Z żalem donosimy, że najukochańszy mąż mój, ojciec, dziadus i szwagier nasz, śp.

Alfred M. Kaczmarek

nagle pożegnał się z tym światem, opatrzony św. sakramentami, dnia 10-go lutego 1990 roku, o godzinie 6:20 wieczorem, przeżywszy lat 53.

Zwłoki będą wystawione w zakładzie pogrzebowym dzisiaj od godziny 5 do 9 i jutro od 3 po południu do 9 wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 16 lutego, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 3630 W. George St., do kościoła św. Jacka (msza św. o godz. 10:00), a stamtąd na cmentarz Maryhill, do grobu rodzinnego.

Pogrzebi w głębokim smutku:

Maria (z domu Rosypat), żona; Henryka (Bogusław) Woźniak, Alfred (Iwona), córka, zięć, syn i synowa; 6 wnuków; Eugeniusz (Kasia) Rosypat, szwagier z żoną; rodzina w Polsce; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Dykła Kaplica Pogrzebowa. Tel. 312-772-6630.



Council 139 PNA Bowling League

STANDINGS

TEAM	W	L	P
Faras Insurance	47 1/2	21 1/2	112
Sliz Foods	42	27	98
Standard Glass	39	30	94
Neighborhood Tap	37	32	87
Mickey & Helens	37	32	86
New City Lions	37	32	84
Manor On 47	36	33	83
Comm. Smoke Shop	34	35	80
Club Mono Lounge	31	38	75
Syrenas Lounge	31 1/2	37 1/2	73
Welcome Inn	22 1/2	46 1/2	53
Richards Funeral Home	19 1/2	49 1/2	43

Faras Insurance took sole possession of first place in Council 139 PNA bowling league as they downed Manor on 47 for a pair of games and six points, at Archer Kedzie bowl last Friday night. Ron Dahlberg led the attack with a 223-598 series while the greatest news vendor on Archer Avenue Hank Lesniak shot a 212-547 for the losers.

Manor 893 939 1011-2843
Faras 1014 939 1022-2975

Club Mono found the sights for a pair of games and the series from Mickey & Helens Lounge with Mike Ptaszowski being the great hero for Monos with a neat 234-611 score and Jim Budd the old faithful shot a 211-592.

Mickeys 1043 1042 939-3924
Monos 1106 975 956-3037

Syrenas Lounge continued their victory march with a clean sweep over Richards-Midway Funeral

Bezpłatne igły nie pomogły w walce z AIDS

Nowy Jork (CT) — Władze miasta Nowy Jork zrezygnują z kontynuowania programu przyznawania bezpłatnych igieł narkomanom i osobom uzależnionym od środków odurzających.

W uzasadnieniu decyzji podjętej przez burmistrza Davida Dinkinsa stwierdzono, iż program bezpłatnego rozdawania igieł nie spotkał się z licznym odezwem narkomanów i z tego powodu trudno określić efektywność tego planu.

Rozdzielnictwo igieł skierowane było na zmniejszenie ryzyka zarażenia się chorobą AIDS wśród narkomanów, którzy pożyczają sobie igły, by móc dołownie wstrzyknąć sobie środek odurzający.

Burmistrz Dinkins podczas swej kampanii wyborczej wielokrotnie przyznawał, iż rozdawanie igieł jest "poddawaniem się" w walce z narkomanią. (ak)

ZSSR wzywa ONZ do działania

Nowy Jork (Reuters) — Związek Sowiecki w poniedziałek wystąpił z apelem zwolnienia posiedzenia Rady Bezpieczeństwa Organizacji Narodów Zjednoczonych celem przedyskutowania kwestii osiedlania się Żydów na terytoriach okupowanych przez Izrael.

Apel tej treści znalazł się w liście ambasadora ZSSR przy ONZ Aleksandra Bielonogowa przekazanym na ręce obecnego przewodniczącego Rady Bezpieczeństwa Ricardo Alarcona.

W liście wzywa się Radę Bezpieczeństwa do przedyskutowania "niezgodnej z prawem akcji osiedlania Żydów w Strefie Gazy i na Zachodnim Brzegu".

Sowiecki minister spraw zagranicznych podczas udzielonego w minioną niedzielę wywiadu oświadczył, iż ostatnie wypowiedzi izraelskiego premiera Yitzhaka Shamira i innych przedstawicieli izraelskiego rządu "o osiedlaniu na okupowanych terytoriach Żydów przybawających z ZSSR i innych krajów wywołują głębokie obawy w Związku Sowieckim". (ak)

WYCIECZKI

Z POLSKI DO USA I ODWROTNIE

- WYCIECZKI z POLSKI DO USA • SANTARIA z USA DO POLSKI
- WYBRZEŻE WSCHODNIE USA 5-14. IV. 1990 R.
- HAWAJE-WYSPY USA 17-27. IV. 1990 R.
- FLORYDA USA 28. IV-11. V. 1990 R.
- SANATORIA LECZNICZE W POLSCE W MIEJSCOWOŚCIACH UZDROWISKOWYCH PRZEZ CAŁY ROK. SZCZEGÓŁY W PROGRAMACH

WYKUP WYCIECZKĘ DLA RODZINY, KREWNÝCH LUB PRZYJACIÓŁ

Wszelkie formalności związane z wyjazdami i przyjazdami m.in. wizy, paszporty, rezerwacje załatwiają solidnie nasze biura w Chicago i Krakowie.

Informacji udzielają i zapisy przyjmują:

CHICAGO:

SUPERIOR TRAVEL AGENCY 4351 N. CICERO TEL.: (312) 685-8884
"CRACOVIA" AGENCY 5338 W. LAWRENCE TEL.: (312) 283-2200

★ AUTA

1978 FORD Granada, good condition. \$800. 685-4532.

SPRZEDAM Truck z pracą. 736-2065.

'88 FORD FESTIVA

18 tys. mil na biegi ochładzany w bardzo dobrym stanie. \$3,400.00.

545-8888

1985 Toyota Corolla, 1985 Honda Civic, 1989 Chevy Spectrum.

247-7779

RENAULT '85

45 tys. mil. Stan bardzo dobry, sprzedam tanio.

478-9457

★ Poszukuje Pracy

PRZYPILNUJĘ dziecko w swoim domu. 286-0577

KRAWCOWA — przyjmuję wszelkiego rodzaju poprawki. 622-8419.

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem w swoim domu. Okolice Belmont — Cicero. Tel.: 725-8390.

★ Pomoc Domowa

BARDZO DOBRE PRACE DLA KOBIET Z ZAMIESZKANIEM LUB BEZ

Opieka nad starszymi osobami, opieka nad dziećmi.

Lub gospodynie domowe. Zarobki w zależności od znajomości j. angielskiego \$200-\$400

Agencja 2905 N. Milwaukee 278-3446

★ UWAGA! UWAGA!

★ NATYCHMIASTOWE PRZYJĘCIA

★ DO PRAC DOMOWYCH

★ Dla kobiet z zamieszkaniem

★ lub bez. Również dla lekarzy

★ pielęgniary z Polski.

★ \$210-250—tygodniowo bez angielskiego

★ \$350-420—tyg. z angielskim

★ Prosimy zgłaszać się osobiście do biura.

★ POLONIA

★ 3301 N. Milwaukee Ave.

★ lub telefonować do p. Danusi.

★ 282-1044

★ Biuro czynne 7 dni w tygodniu.

★ Osoby, które otrzymują pracę przez nasze biuro, otrzymują bezpłatnie słownik polsko-angielski oraz skierowane na bezpłatne badanie do lekarza do ośrodka zdrowia Polmed.

PRACA DLA KOBIET MĘŻCZYZN I PAR

W Chicago lub innych stanach

VISTULA

Jobs live-in and live out with excellent salary and benefits. Must speak English or some English.

Monday through Sat. 2 PM-6 PM

3708 W. DIVERSEY 489-6058

MŁODA RODZINA POSZUKUJE KOBIETY

w wieku około 33 lat. Z doświadczeniem w opiece nad dziećmi. Z Zamieszkaniem. Opieka na dziećmi i praca domowa.

1-708-729-1460 — w jez. ang.

CHILD CARE AND HOUSEKEEPING

Live in or go. Mature, reliable woman needed to care for 3 girls ages 11, 7 and 4. Must drive car provided, non-smoker. Days 708-803-6410 or evenings 708-530-5896.

★ Praca Żeńska

ASSISTANT FIELD SUPERVISOR

We are looking for a woman with a minimum 2 years cleaning experience and floor care maintenance. Job includes training cleaning crews, and supervising special projects. Applicant must speak English, drive a car and be familiar with Chicago, and suburban areas. Excellent salary plus gas and car allowance.

Call Rose 860-0997

ZATRUDNIĘ doświadczoną młodą kobietę do sprzątania domków, możliwość zamieszkania zarobek ponad \$200. Tel.: 1-708-442-1767.

Osoba Do Sprzątania i Równocześnie Do Nadzoru Nad Grupą

Praca na dzień od 8:30 do 4:30, 5 dni w tyg. Firma daje samochód do pracy. Wymagane doświadczenie, referencje i dobra znajomość jez. angielskiego.

266-1875

EXPERIENCED BAR MAIDS

Day time/night time/part time. Must speak English.

CHRISTINA'S PLACE

3759 N. Kedzie Chicago, IL (312) 463-1768

POTRZEBNA sekretarka z dobrym j. angielskim. Dzwonić po 6 p.m. 469-0216.

POTRZEBNE KOBIETY

Do sprzątania "part time". Praca dzienna. Muszą mieć doświadczenie. Muszą mówić po angielsku.

266-1875

★ Pomoc Domowa

POSIADAMY PRACEDOMOWE DLA KOBIET

AGENCJA

Tel. 775-5550 6255 N. Milwaukee

JACKIE'S

DOMESTIC SERVICE

Potrzebna kobieta do opieki nad starszą panią z zamieszkaniem 7 dni. \$385, angielski i prawo jazdy wymagane.

132 E. Irving Park Rd. Wood Dale.

Tel.: (1-708) 595-5232

LOOKING FOR Middelaged housekeeper

Who can cook and clean and take care of a teenage daughter, who can drive a car (optional), speak some English. 6 days a week, \$250.00 a week. Own bedroom. Family of 3, available immediately.

(1-708) 530-2382 or (1-708) 941-8788

Poszukujemy Gospodyni Domowej w Średnim Wieku

Która potrafi sprzątać, gotować i opiekować się córką nastolatka. Wolimy z prawem jazdy, trochę Angielskiego, 6 dni \$250.00 tygodniowo. Własna sypialnia. Tylko 3 osoby w rodzinie. Praca od zaraz.

(1-708) 530-2382 or (1-708) 941-8788

PRACA DLA MĘŻCZYZN Z ZAMIESZKANIEM

Podstawowa znaj. jez. angielskiego wymagana.

AGENCJA (312) 582-7400

POTRZEBNE MAŁŻEŃSTWO

Do opieki i utrzymania domu i ogrodu w McHenry, IL. Wolimy małżeństwo bezdzietne. Prawo jazdy, doświadczenie mechaniczne w utrzymaniu i stolarstwo dużym plusem. Umiejętność jez. Ang. preferowana. Stawka do uzgodnienia. Bardzo spokojna lokacja nad prywatnym jeziorem. 666-2086

HOUSEKEEPER WANTED

For Chinese family in Southwest Suburban. Cooking, cleaning, shopping, gardening e.c.t. Live-in, some English required.

Call late evenings or midnight (1-708) 986-0442

★ Praca Żeńska

POTRZEBNE PANIE

Do pracy przy sprzątanu domów. Najchętniej z miasteczka Addison. Dzwonić wieczorami.

289-4420 Anna

STAŁA PRACA W SERVISIE

Po więcej informacji proszę dzwonić

1-708-698-3526

WANTED OFFICE CLERK

To assist production managers. Must speak and read English. Light typing involved. Full benefits. Near Midway Airport.

523-7598

POTRZEBNA EKSPEDIENTKA

Do sklepu delikatesowego na 3 dni w tygodniu. Proszę dzwonić pod nr.

736-3524

POTRZEBNE KOBIETY

Do prac domowych, opiekunki do dzieci i starszych, wysokie wynagrodzenie. Angielski i prawo jazdy pomocne.

(1-708) 564-3547

POTRZEBNA KOBIETA

Do sprzątania biur w godz. wieczornych. Pozwolenie na pracę i samochód konieczne.

708-691-8103

★ Praca

Mężczyzna lub Kobieta

Z samochodem do sprzątania biur. "Part Time". Downers Grove/Lombard.

(1-312) 854-5905

CHEPOV DOMESTIC AGENCY

ZAWSZE MA DOBRE PRACE DOMOWE

—DOBRE PŁATNE

Różnego rodzaju prace domowe Z zamieszkaniem

Wynagrodzenie \$250 i więcej OTWARTE CODZIENNIE

Tel. 803-6439

★ Praca

APPRENTICE/PRINT SHOP

Excellent eyesight 3 eye hand coordination. Must have excellent English communication skills.

(312) 252-6444

MACHINISTS

Various Shifts

Due to continued expansion, ITT Bell & Gossett, a leading manufacturer of pumps, valves and variable speed packaged systems for the HVAC market, now seeks qualified machinists. At least 2-3 years experience with horizontal, vertical and automatic turret lathes as well as multi-matic machines required.

Candidates for this position will possess the ability to read blueprints, understand shop math and use precision measuring instruments as well as speak, read and write English; the ability to perform set-ups a plus. This position offers comprehensive benefits, shift premium of \$1.15/hour for other than first shift and overtime opportunities. Applications will be accepted in the Personnel Department between 10 AM and 4 PM, Tuesday through Friday.

ITT Bell & Gossett

8200 N. Austin Avenue
Morton Grove, IL 60053
equal opportunity employer m/f

HOTEL

THE DRAKE OAKBROOK

Is seeking quailfield individuals in the following areas:

- HOUSEKEEPER
- BUS ATTENDANTS

Must be able to understand English. Apply in person Monday, Wednesday and Friday between 9 A.M. and 2 P.M. or call for an appointment.

2301 York Road
Oak Brook, IL. 60521
(1-708) 574-5700
equal opportunity employer m/f

JANITORIAL

Kobieta i mężczyzna z północno-zachodniego przedmieścia. Muszą mieć transportację i legalne papiery.

(708) 677-1143

WANTED OFFICE HELP

Answering phones, filing and few translations English to Polish. Part time.

Apply in person:
5213 S. Archer
Tel. 582-7800

POTRZEBNA

DOŚWIADCZONA OSOBA
Do pracy jako pomoc kuchenna. Wymagane pozwolenie do pracy. Dzwonić do Ewa.

(1-708) 968-2669

POTRZEBNE:

- gospodynie z zamieszkaniem do Northbrook \$200 tys., 3 miesięczny pobyt w USA i podstawowy angielski, - niani z zamieszkaniem, j. angielski i prawem jazdy wymagane do Olimpia Filed \$250, Barrington \$250, Highland Park \$250. - Deerfield \$180, j. rosyjski pomocny wiek 23-37 lat., - niania dochodząca w Chicago \$225, - frezer tokarz z doświadczeniem \$10 na godz. samochód wymagany. - Pomoc dla kierowców zatrzymanych w stanie nietrzeźwym.

BEN ADRIANS
EMPLOYMENT AGENCY
4740 N. Western, pokój 202
Tel.: 989-8599

FOOD SERVICE

COOKS
CASHIERS
BAKERS
SALAD MAKERS
VEGETABLE COOKS
DISH MACH. OPERATORS
KITCHEN UTILITY

Grow & prosper w/ one of the nation's largest food service organizations! Earn promotions, enjoy unusually liberal benefits: Paid vacations, life insurance, hospitalization, credit union, other benefits. Previous exp. desirable but not essential. Must speak English and have Green Card. Work can lead to on-the-job training in other areas. Apply in person to Mr. Swaggar betw. 9 am and 3 pm.

Parkway North Center
3 Parkway North
Deerfield, IL 60015
(708) 940-9634
equal oppty. employer m/f

5817 W. DIVERSEY MASTER TRAVEL Tel.: 622-3334

* SOCIAL SECURITY - SZYBKO I TANIO * PRZEDŁUŻAMY WIZY I PASZPORTY * WIZY STUDENCKIE * NAJBARDZIEJ SKUTECZNE ZAPROSZENIA I ODWOŁANIA W SPRAWIE PRZYZNANANIA WIZY USA W POLSCE * SPROWADZANIE OSÓB NA POBYT STAŁY Z POLSKI I EUROPY * UPOWAŻNIENIA NOTARIALNE, TŁUMACZENIA DOMUMENTÓW * POZWOLENIA NA PRACĘ, STAŁY POBYT, ZIELONA KARTA * LEGALIZACJA POBYTU PRZESZ SPONSOROWANIE FIRM * POMOC W UZYSKANIU OBYWATELSTWA.

* Zaproszenia Do Kanady * Stały Pobyt w Kanadzie codziennie w godz. 11 - 8, sob., - niedz. 10-3

ZBLIŻA SIĘ SEZON AZBESTOWY

Kursy na licencje dla robotników i "Supervisor" oraz na przedłużenie licencji. Prowadzi Hudson Asbestor Training Institute - wykłady w języku polskim przez Panią Anne Sumiec, w godzinach wieczornych. Po otrzymaniu licencji kierujemy do pracy. Informacji udziela i zapisy przyjmuje:

CRACOVIA EMPLOYMENT

5338 W. LAWRENCE AVE. CHICAGO

1-312-283-2200

777-6943

★ Praca

DO GABINETU DENTYSTYCZNEGO DENTYSTA

TECHNIK DENTYSTYCZNY

ASSISTANT
Wspaniała okazja rozwoju z firmą
"SMILE CENTER"
821 Howard St., Evanston Przyjź kiedykolwiek rano - porozmawiamy.
(1 708) 869-3840

OPERATORZY

MASZYN DO SZYCIA
OSOBY DO PRASOWANIA
Pelen etat. Wymagane doświadczenie. Fabrykant odzieży oferuje stałą pracę, wspaniałe świadczenia i wspaniałe warunki pracy. Zgłaszać się:
KOREX
3640 W. Lawrence, Chicago

SOCIAL SERVICE AIDS

Northside nursing facility looking for energetic creative individual who enjoys working with elderly to join our social service staff. Please call Rosalee.
Woodbridge Nursing Pavilion
2242 N. Kedzie
(1-312) 486-7700

AUTO SALVAGE YARD

Near O'Hare needs English and Polish speaking
Clerical and Counter Help
1-708-860-2000

NOCNE SPRZĄTANIE SKLEPÓW

Wymagane pozwolenie na pracę
Tel. 282-2011 Agencja
5757 W. Irving Park Rd.

SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW
MÓWISZ PO POLSKU?
Chcesz sprzedawać samochody?
"Z" FRANK

POTRZEBUJE CIBIE!
Potrzebujemy koniecznie mówiących po polsku sprzedawców nowych i używanych samochodów. Będziemy dawać ogłoszenia w "Zgodzie", w polskim radio i w telewizji kablowej. Doskonałe zarobki, wspaniałe warunki pracy. Dzwonić do Paul Donato w celu umówienia się.

(1-312) 465-2000
"Z" Frank Chevrolet
6060 N. Western, Chicago

CLEANING

Lt. housekeeping for senior citizens. 33 hours/wk. or part time. Need car. Must speak English. N.W. Subs. Milage + benefits. Call Cindy.
(1-708) 253-5500

NON SMOKER E.O.E.

NURSES AIDES
CERTIFIED LPN'S & RN'S
MUST SPEAK
FLUENT ENGLISH

For small nursing home. Good starting salary, benefits & excellent working conditions. 7 am-3 pm.
484-7543

POTRZEBNE KOBIETY I MĘŻCZYZNI

Do pracy domowej z zamieszkaniem lub bez oraz pracy fabrycznej, wysokie wynagrodzenie i świadczenia. Każda praca pisemnie gwarantowana.
IRENE'S INTERNATIONAL
6201 W. Touhy, Chicago 631-8878

HELP WANTED

ASSEMBLY
Packaging & Assembly. Start immediately. Call (708) 343-4430.

CONSTRUCTION WORK
All phases. Immediate openings. Excellent pay. Call (708) 343-4430.

FACTORY
Most shifts available. Start immediately. (Good pay. Call (708) 343-4430.

WAREHOUSE
Work full time, no experience necessary, good starting pay. Call (708) 343-4430.

BI-LINGUAL
Advance fee required, not an employment agency.

THE JOB LIBRARY

HELP WANTED

Career opening im mortgage loan field. Must speak Polish and English and work Friday evenings and Saturday. Experience preferred but we will train.

E.O.E.
Peoples Federal Savings
1618 West 18th Street
Phone: 421-5500

Potrzebny Doświadczony
SPRZEDAWCA SAMOCHODÓW
Poszukujemy bardzo doświadczonego, mówiącego płynnie po polsku i angielsku sprzedawcę samochodowego do sprzedaży nr 1 samochodu japońskiego w polskiej okolicy. Jeżeli chcesz dużo zarabiać, dzwonić po angielsku od poniedziałku do czwartku na nr:
(312) 582-5000
Zapytaj o Steve Roti
(stanowisko musi być obsadzone do 15-go lutego)

★ Praca

JANITOR

Need one hard working employee, to clean up factory full time nights. Great benefits. Steady company.

Phone (708) 255-2111

★ Praca Męska

Immediate Openings

For experienced mold maker. Apply in person:

2142 W. Fulton, Chicago

POTRZEBNY OD ZARAZ
BLACHARZ SAMOCHODOWY
z doświadczeniem w U.S.A. - minimum 2 lata.

262-3760 - Proś Ryszarda

SPRZĄTANIE SKLEPÓW

W WISCONSIN

ZOSTAWIĆ WIADOMOŚĆ

1-414-363-3900

DOŚWIADCZONYCH TOKARZY
Z narzędziami, 5 lat praktyki minimum.

1-708-343-7190

HELP WANTED

CARPENTER/GLAZER

Part time. Experienced in fixing windows on old buildings helpful. Must have own hand tools. Basic English.

282-5857 - Richard

TECHNIK/ELEKTRONIK
Do pracy przy naprawach telewizorów i VCR. Minimum 5 lat doświadczenia. Wymagana dostateczna do porozumienia się znaj. jęz. angielskiego. Chętny do nauczania się klimatyzatorów. Zgłaszać się osobiście.

FIRESIDE ELECTRONICS
5750 W. Grand Ave., Chicago

BLACHARZ SAMOCHODOWY

Z doświadczeniem z narzędziami i pozwoleniem na pracę. Potrzebny do zaraz. Zgłaszać się osobiście.

4710 W. Fullerton

Pizza Maker

And Delivery Men Wanted

Full or part time. Call:

(1-708) 678-7096

ask for Steve

Potrzebny Szlifiarz-Ustawiacz
Do szlifowania wałków na szlifiarkach bezkłowych. Co najmniej rok doświadczenia wymagane. Dobre wynagrodzenie plus świadczenia.

(1-708) 860-0210

Potrzebny mechanik i blacharz-lakiernik z doświadczeniem w USA.

Tel.: 583-8063

POTRZEBNY MĘŻCZYZNA

Do pracy przy konserwacji do firmy mięsnej. Małe naprawy maszyn, praca przy naprawach elektryki i innych drobnych napraw.

463-3351 w jez ang.

SPRING SHOP FOREMAN

Experienced punch press and kick press set-up and inspection. Small shop, large variety of work. Salary commensurate with experience.

(1-312) 804-1133

PAINTERS

FULL TIME

Some experience. Must be able to communicate in English. Must have transportation. Barrington.

(1-708) 698-9173

Machinists
Come join the market leader in level instrumentation at their modern west suburban location. We offer health, life and dental insurance plus direct payroll deposit, profit sharing and 401k plans.

OPPORTUNITIES

AVAILABLE FOR:

PRODUCTION MACHINISTS

9 AM 'til 5:30 PM

and 11 PM 'til 7 AM

- ENGINE LATHE
- RADIAL DRILL
- NC
- MILLS

Must be able to interpret blueprints, micrometers and verniers. Must speak English.

Qualified applicants should apply in person between 8 AM-3 PM to:

Magnetrol

5300 Belmont Road

Downers Grove, IL 60015

EO/ M/F/V/H

MALARZA doświadczonego, posiadającego samochód zatrudnię 725-6151 wieczorem.

CUSTODIAN

With Steam Boiler Knowledge and general maintenance ability.

559-0980 - ask for John

Manufacturing
Local Spring Mfg. Company has the following positions available:

- 4 Slide Setup Men, 4 & 5 Nelson Machines - Experience torsion setup men for coilers & winders
- Experienced setup men for automatic coilers.
- Experienced setup men for punch press double torsion & setup and operate for straight & cut. Must have minimum 1 year experience. Must speak English. We offer competitive wages and full benefits package. Please come in and fill out an application between 8-4:30 P.M. Mon.-Fri. or send resume to:

Human Resources Dept.
American Spring & Wire
816 N. Spaulding
Chgo, IL 60651

(1-312) 826-0800

★ Praca Męska

SURFACE GRINDER

Elk Grove Village Co. looking fo grinder operator. A/C shop & full medical benefits.

(708) 437-8210

Please Reply In English

ZATRUDNIĘ DOŚWIADCZONYCH MURARZY I POMOCNIKÓW

Do pracy na akord. Pozwolenie na pracę wymagane.

Tel. 804-1616

POTRZEBNY blacharz samochodowy 3 lata staż pracy, własne narzędzia i pozwolenie na pracę wymagane. 524-1788.

OPERATOR
WYTACZARKI POZIOMEJ
oraz FREZER

Musi mieć własne narzędzia, umieć czytać rysunek techniczny, ustawić i obsługiwać maszyny. Dobre zarobki początkowe, nadgodziny, wspaniałe świadczenia.

GROTNES METALFORMING SYSTEM

5454 N. Wolcott
Chicago, IL 60640

Tel.: (1-312) 769-1111 ext. 132

WIELKA OKAZJA

PRACOWAĆ DLA SIEBIE
15-letnia firma poszukuje kierowców ciężarówek. \$4,000-\$6,000 inwestycji wam zapewni ciężarówkę. Kontrakt 3-letni gwarantowany stałej pracy. Doświadczenie nie wymagane, przyuczynv. \$1,500-\$2,000 tygodniowe zarobki. Po więcej informacji proszę dzwonić do pana Marka od poniedziałku do soboty, od 10 a.m. - 2 p.m.

1-708-830-5222

POTRZEBNI STOLARZE

DO MEBLI LAMINOWANYCH
Ubezpieczenie, płatne wakacje. Możliwość nadgodzin. Dobra stawka - w zależności od doświadczenia.

(1-708) 398-7007

prosić John albo Andy

NEEDED

CABINET MAKER

Some experience necessary for custom luminate shop.

Tel. 745-9111

leave massage.

INJECTION MOLDING

MACHINE OPERATOR

New plastic plant in Liberyville needs workers on 12 hour day and night shift. 7 AM-7 PM, 40 hours per week. Operate molding machines and assembly work. Internationa Precision Components
234-1111 - ask for Henry

CARPENTERS/

CARPENTERS HELPER

Building maintenance. Must have some construction and remodeling experience. English and transportation required. Good pay. Full time position.

(708) 870-8500 OR (708) 577-0218

And Leave Message

★ Biuro Do Wynajęcia

POMIESZCZENIE

NA SKLEP LUB BIURO

Powierzchnia ok. 650 st. kw. Tanio.

3505 N. CICERO

Tel. 334-0699 - po ang.

283-0167 - po pol.

★ Do Wynajęcia

ŚWIEŻO ODNOWIONE

3 pokojowe mieszkanie. Umeblowane, lub nie, ogrzewane. Blisko Pulaski-Lawrence.

539-3089

w jez. ang. po 8 wiecz.

BELMONT-Cicero. Nowy basement czteropokojowy \$350 ze świadczeniami. 777-0954.

3917 W. ADDISON

Nice light, lrg. 2 and 4 rm apts. Mod kit, dlx baths, range and frig, heated, decor. Near all shpg and transp.

708-544-3699

DUŻA, ODDZIELNA SYPIALNIA

Dla 1 osoby w starszym wieku do wspólnego zamieszkania. Z 1 panią w 3 pokojowym mieszkaniu.

342-7495

NORTHWEST HWY. - NAGLE

3 pokoje - 1 sypialnia - \$425. "Garden apartment" - \$370 i 4 pokojowe mieszkanie z 2 sypialniami \$500.

283-3663 albo 692-6273

UMEBLOWANY basement. Władysławowo. 725-2747

DUŻY pokój, basement. Dwie osoby od zaraz. Stanisławowo. 745-8718

W SPOKOJNYM BUDYNKU

1 sypialniowe, umeblowane mieszkanie. Niski depozyt. Blisko kolejki i autobusu. Właściciel płaci użyteczności.

252-9613

OSOBNE pokoje. Belmont-Austin. 745-8487.

CICERO- MONTROSE

4820 W. Hutchinson

Duże, 1 sypialniowe, ogrzewane, piec i lodówka, świeżo wymalowane. \$375 plus depozyt.

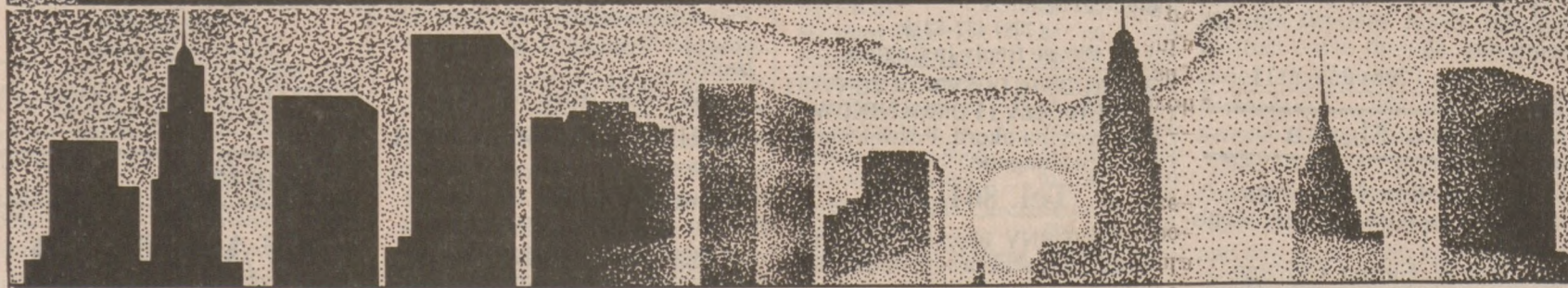
736-3077

1 SYPIALNIOWE MIESZKANIE I STUDIO APT.

W spokojnym budynku apartamentowym. Pralnia na miejscu. Niski depozyt.

</

Z CHICAGO I ILLINOIS



Prok. Hartigan apeluje do ustawodawców z obydwu partii o poparcie dla ustawy

dotyczącej specjalnych ław przysięgłych d/s zwalczania handlarzy narkotyków

Springfield (CST) — Prokurator generalny Illinois Neil Hartigan zaapelował do ustawodawców stanowych, aby zatwierdzili poprawioną przez gubernatora Jamesa Thompsona ustawę na mocy, której powstałyby specjalne ławy przysięgłych do tropienia handlarzy narkotyków.

Przypominamy, że prok. Hartigan był pomysłodawcą i projektodawcą ustawy o specjalnych ławach przysięgłych, która została przyjęta przez Legislaturę Illinois jesienią ub. roku. Ustawa ta stała się również motywem przewodnim kampanii wyborczej Hartigana — demokratycznego kandydata na gubernatora.

Republikański gubernator J. Thompson stwierdził jednak, że nie podpisze ustawy, ponieważ jej wymowa jest zbyt słaba. Wniezione przez niego poprawki odesłały dokument z powrotem do Legislatury. Do zatwierdzenia ustawy w nowej formie potrzebna jest zwykła większość głosów w stanowej Izbie Reprezentantów i Senacie stanowym.

Poprawki gubernatora pozwalają na podejmowanie śledztw w sprawach przypadkowo odkrytych podczas dochodzeń "narkotykowych",

ułatwiają stosowanie podsłuchu oraz zmuszają do zeznań opornych świadków, poprzez zawężenie dotychczas dość luźnych przepisów odnośnie przyznawania statusu nietykalności prawnej.

Spiker stanowej Izby Reprezentantów Michael Madigan (dem. Chicago) już zgodził się poprzeć ustawę w nowej wersji, natomiast przewodniczący Senatu stanowego Philip Rock (dem. Oak Park) powiedział, że jest jej przeciwny.

Rock zawsze sprzeciwiał się utworzeniu w całym stanie specjalnych ław przysięgłych d/s przestępstw narkotykowych. Jego zdaniem, tą kategorią przestępstw mogą w dalszym ciągu zajmować się lokalne prokuratury stanowe i inne organy ścigania i wymiaru sprawiedliwości.



Prokurator generalny Illinois
Neil F. Hartigan.

Rzecznik prasowy przewodniczącego Senatu — Judy Erwin stwier-

dziła, że jako były asystent prokuratora stanowego, Rock nie uważa za potrzebne powoływania specjalnych ław przysięgłych oraz, że jego stanowisko w tej kwestii mogą zmienić tylko solidne argumenty.

Prok. Hartigan oświadczył również, że jest w trakcie kompletowania grupy zadaniowej, która zajmie się wprowadzeniem w życie nowego prawa — oczywiście po jego zatwierdzeniu. Komórka ta, składająca się z prawników, specjalistów w rachunkowości i śledczych podjęłaby ścisłą współpracę z lokalnymi prokuraturami. Celem kooperacji będzie podejmowanie dochodzeń prowadzących do zamrożenia kont bankowych i zajęcia majątków (domów, samochodów, jachtów, biżuterii itp.) handlarzy narkotyków.

Hartigan ma również w planie otwarcie specjalnej linii telefonicznej, przyjmującej doniesienia anonimowych informatorów.

"Jeśli 12 mln z nas zdecyduje, że mamy dość narkotyków w naszym stanie i zjednoczymy się w wysiłkach, to wydaje mi się, iż wtedy będziemy mieli dostateczne przebicie, aby pozbawić biznesu tę hołotę" — powiedział Hartigan w swym apelu do przedstawicieli obydwu partii Legislatury i mieszkańców Illinois. (ao)

Wyniki sondażu "Chicago Sun-Times" i kanału 7 TV

Większość respondentów ocenia Daley'ego bardzo wysoko

Chicago (CST) — Rezultaty sondażu, przeprowadzonego na zamówienie gazety "Chicago Sun-Times" i kanału 7 telewizji (WLS TV) wskazują, że po roku sprawowania najwyższego w mieście urzędu, burmistrz Richard M. Daley cieszy się uznaniem wśród większości wyborców.

Prawie sześciu na każdych dziesięciu (57%) respondentów przyznało Daley'emu wysokie noty. Ok. 18% respondentów oceniło sposób wykonywania obowiązków przez Daley'ego jako znakomity, a 39% — jako dobry. Mniej więcej 31% respondentów uznało Daley'ego za niezłego burmistrza, a tylko 5% — za kiepskiego.

Dokładniejsza analiza danych wykazała, że czterech na każdych pięciu respondentów (78%) rasy białej ocenia Daley'ego bardzo wysoko lub wysoko, podczas gdy tylko jedna trzecia czarnych respondentów wystawia mu pozytywną ocenę.

Ogólna ocena Daley'ego wypadła świetnie — zwłaszcza w porównaniu z Haroldem Washingtonem, nieżyjącym już pierwszym czarnym burmistrzem Chicago. Statystyki sugerują, że wyborcy mają do niego o wiele lepszy stosunek, niż mieli do Washingtona w pierwszym roku jego urzędowania w fotelu burmistrza. Ponadto Daley zdobył

znacznie wyższe noty wśród białych wyborców niż Washington wśród czarnych oraz wyższe oceny wśród czarnych respondentów niż Washington wśród białych.



Burmistrz Chicago R. M. Daley.

Niespodzianką jest również to, że znakomita większość czarnych respondentów nie wyraża wrogości w stosunku do Daley'ego. Tylko 8% czarnych respondentów ujawniło resentyment, stwierdzając, że jest złym burmistrzem.

Najnowsza ankieta ujawniła także, iż Daley desponuje zdrowym zapleczem politycznym w postaci wyborców z południowo-zachodnich i północno-zachodnich dzielnic Chicago, którzy przyznali mu najwyższe noty (38%, 37%) za sposób w jaki spełnia obowiązki burmistrza.

Sondaż przeprowadzono na losowo wybranej grupie 771 rejestrowanych wyborców.

Przypomnijmy, że Daley został wybrany w kwietniu ub. r. na resztę kadencji (2 lata) po H. Washingtonie, który niespodziewanie zmarł na zawał serca w listopadzie 1987 r. Daley będzie kandydować na pełną, 4-letnią kadencję na stanowisku burmistrza w wyborach w 1991 r. (ao)

Phelan za odpolitycznieniem służb administracyjnych

Chicago (CT) — Richard Phelan kandydujący na stanowisko przewodniczącego Rady Powiatu Cook oznajmił, że jeśli zostanie wybrany, usunie z kartotek personalnych pracowników administracji powiatu wszelkie wzmianki o ich politycznej działalności, aby w ten sposób położyć kres wpływom, jakie tego typu informacje mogą mieć na przyjęcia i zwolnienia z pracy.

Postawa Phelana spotkała się z uznaniem prawnika Michaela Shakmana, który dziesięć lat temu uzyskał wyrok sądowy zakazujący

CPAW organizuje forum kandydów

Chicago (inf. wł.) — Koalicja Polско-amerykańskich Kobiet (Coalition of Polish American Woman; CPAW) organizacja apolityczna ale zachęcająca do interesowania się życiem politycznym i braniem w nim udziału, zawiadamia, że z jej inicjatywy odbędzie się forum wyborcze kandydatów na urząd przewodniczącego pow. Cook.

Na imprezę, która będzie miała miejsce w poniedziałek 26 lutego br. o godz. 6 wiecz. zaproszono wszystkich kandydatów ubiegających się o najwyższy w powiecie urząd, a więc: Stanley Kuspera, Ted'a Lechowicza, Richarda Phelana oraz Eugene'a Pincham'a.

Impreza jest otwarta dla szerokiej publiczności. W sprawie rezerwacji należy skontaktować się z Lorraine Turano, tel. (312) 545-1065.

W celu uzyskania dokładniejszych informacji o CPAW proszę telefonować do Joan E. Smuda (312) 726-4466.

Należy podkreślić, że w programie forum przewidziano dyskusję panelową (po obiedzie) kandydatów, a następnie publiczność będzie mogła zadawać pytania kandydatom. (ao)

Rozliczenie podatków

Springfield (Inf. wł.) — Biuro senatora stanowego Waltera Dudycza (republ. okr. 7 — Chicago) informuje, że przy wypełnianiu druku rozliczenia podatku stanowego należy wpisać w odpowiednią kratkę numer okręgu szkolnego (0137 w wypadku Chicago School District). Jest to niezwykle ważne dla ustalenia jaki procent podatku stanowego pochodzi z danego okręgu. Uruchomiono specjalną linię dla osób dzwoniących w sprawach podatkowych, Illinois Department of Revenue: 1-800-732-8866, gdzie można zasięgnąć informacji w godz. 8:30 rano do 5 po poł.

Osoby, które spodziewają się uzyskać zwrot podatków powinny wysłać rozliczenie możliwie jak najszybciej, w przeciwnym wypadku wydłuży się okres oczekiwania na czeki refundacyjne. (ad)

brania pod uwagę działalności politycznej przy zwalnianiu i obsadzeniu stanowisk w administracji publicznej.

Shakman oświadczył, że będzie popierał kandydaturę Phelana w wyborach.

Zdaniem tego kandydata zatrudnienie pełniących równocześnie funkcje polityczne nie pracują efektywnie i obciążają dodatkowo kieszeń podatnika, który musi pokrywać koszty zatrudnienia dodatkowego personelu lub pracy w godzinach nadliczbowych. (ad)

Prasa będzie śledzić obrady parlamentu

Bukareszt (Reuters) — Spotykający się po raz drugi parlament rumuński spotkał się z wezwaniami do odłożenia terminu nadchodzących wyborów.

Przedstawiciel Partii Sprawiedliwości Społecznej stwierdził, że potrzebna jest w tej chwili kampania rolnicza, a nie wyborcza i zaproponował przełożenie elekcji na wrzesień lub październik.

Są pewne oznaki, że 37 partii — wiele z nich do tej pory nie znanych — łączy się, aby przezwyciężyć siły dominującego Frontu Ocalenia Narodowego, który objął władzę po grudniowym powstaniu.

Wiele mówców z grup centrowych i socjaldemokratycznych stwierdzało, że łączy się z Narodową Partią Liberalną, która była przed II wojną światową jedną z głównych sił politycznych Rumunii.

Wielopartyjny parlament, który zebrał się po raz pierwszy w

ubiegłym tygodniu, ma być ciałem tymczasowym rządzącym krajem do czasu wyborów. Pierwsze głosowanie 232-osobowego parlamentu zadecydowało we wtorek o dopuszczeniu do obserwacji obrad prasy krajowej i zagranicznej. (kc)

Strzały z Korei Północnej

Seul (Reuters) — Żołnierze północnokoreańscy rozpoczęli we wtorek strzelanie w kierunku granicy z Południem w pobliżu wioski rozejmowej Panmunjom.

Incydent miał miejsce podczas 90-dniowych manewrów wojskowych "Team Spirit", w którym bierze udział 190,000 żołnierzy amerykańskich i południowokoreańskich.

Rzecznik dowództwa sił ONZ stwierdził, że na skali agresywnych czynów popełnianych przez Koreę Północną, był to względnie drobny incydent. (kc)

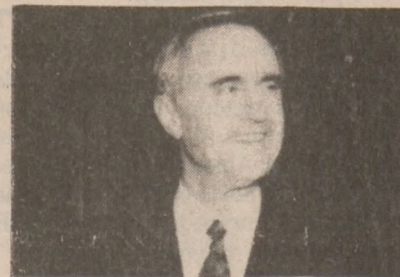
Bez was nie wygram! — zaapelował do Polonii Ray Smith

kandydat na prokuratora stanowego pow. Cook

Chicago (inf. wł.) — Wczoraj, w siedzibie własnej Związku Narodowego Polskiego, przy 6100 N. Cicero w Chicago, wizytę złożył renomowany prawnik chicagowski, były asystent prokuratora federalnego Ray Smith, który kandyduje z pozycji niezależnej w prawyborach Partii Demokratycznej na urząd prokuratora stanowego pow. Cook. Smith spotkał się z zarządem ZNP, w osobach prezesa Edwarda J. Moskala, wiceprezesa Antoniego Piwowarczycy, sekretarza generalnego Franciszka Spuli i skarbnika Kazimierza Musielaka, oraz z pracownikami wszystkich biur, w tym również pism związkowych.

W swym emocjonalnym wystąpieniu, w którym nie omieszczał poddać ostrej krytyce swych rywali do demokratycznej nominacji — Cecilia Partee, obecnego prokuratora stanowego pow. Cook i radnego Patrick'a O'Connor (40 warda) — Smith przyrzekł wytoczyć wojnę korupcji, która jak rak toczy od wielu lat wymiar sprawiedliwości w pow. Cook.

Smith wyraził głębokie przekonanie, że jego kwalifikacje i wysoki poziom etyki zawodowej pozwoliłyby mu zaprowadzić porządek w aparacie sprawiedliwości w naszym powiecie. Przy okazji Smith podkreślił, że od ok. 25 lat Prokuraturze



Ray Smith

Smith przyrzekł, że jeśli zostanie prokuratorem stanowym pow. Cook, to zadba o bezpieczeństwo polskich dzielnic: postara się ustrzec je przed narkotykami, gangami, kradzieżami i gwałtami.

Na zakończenie swego przemówienia, zaapelował Smith o poparcie polonijnego elektoratu. "Bez was nie wygram" — przyznał szczerze Smith.

Życząc kandydatowi sukcesów w kampanii wyborczej, prezes Moskal wyraził nadzieję, że jeśli Smith wygra wybory, to jako nowy prokurator zatrudni w swym biurze wielu, młodych zdolnych prawników polskiego pochodzenia, w charakterze asystentów.

Alicja Otap

Strażnicy staną przed sądem Oskarżeni o zaniedbanie obowiązków

Chicago (CST, WBBM) — Administracja więziennictwa stanowego zamierza postawić przed sądem strażników, którzy pełnili służbę na oddziale zastrzonego nadzoru w zakładzie karnym w Joliet w czasie gdy pięciu więźniom udało się zbiec.

Jak oświadczył Kenneth McGinnis, dyrektor Departamentu Więziennictwa Illinois, strażnicy zaniedbali swe obowiązki, gdyż nie zapobiegli przecięciu krat w oknach więzienia i nie zauważyli braku więźniów w celach podczas porannego obchodu.

Prokurator stanowy powiatu Will, Edward A. Burmila zamierza postawić strażników w stan oskarżenia przed federalną ławą przysięgłych.

Śledztwo w sprawie ucieczki więźniów trwa, a do tej chwili zdołano już ustalić nieco szczegółów. Więźniowie opuścili swe cele w niedzielę w nocy pomiędzy 12:30 a 2:30, a ich ucieczka została odkryta o 7 rano, przy zmianie wartowników.

Przecinanie krat w co najmniej

jednym oknie musiało się rozpocząć już w piątek wieczorem. Przy pomocy ręcznego pilnika przecięto pręty o grubości 3/4 cala. Resztę krat przecięto w następną, sobotnią noc.

W czasie ucieczki więźniowie musieli zeskoczyć 12 stóp w dół. Przecięcie krat powinno zostać zauważone z zewnątrz przez strażników, podobnie jak i skoki z okien, które znajdowały się w odległości 100 stóp od wieży strażniczej. Prawdopodobnie więźniowie skoczyli w momencie, gdy strażnik obserwował stronę wschodnią a następnie przebiegli 40 stóp w kierunku 6-stopowego muru.

Władze więzienne zamierzają zbudować 12-16 stopowy mur wokół zachodniego oddziału specjalnego nadzoru.

Jak podało radio WBBM, policja nad ranem aresztowała drugiego spośród uciekinierów w Calumet Park na podstawie informacji podanej przez jednego z mieszkańców miasta, który w swym kliencie rozpoznał zbiegłego więźnia. (ad)

AKTORZY

m.in.: TEATRU REF-RENA, STUDIA 88.
KABARETU AJENCJA, KABARETU U CHOCHOŁA,
— Pod auspicjami ZWIĄZKU ARTYSTÓW SCEN POLSKICH —
ZASP za granicą, Oddział w Chicago

ZAPRASZAJĄ

Dnia 17 lutego (sobota) 1990 r., godz. 7:00 PM

Do Pięknej Sali Balowej

„ORBIT”

2936-40 N. MILWAUKEE AVE. • CHICAGO, IL 60618

NA
RENDEZ VOUS
Z AKTORAMI

...TAŃCE ♥ HULANKI ♥ SWAWOLE...

• Wodzirej Balu — WALDEMAR WIERZBOWSKI
• Cielętra — „BIAŁO-CZERWONI”
• Hulaćka Krolewska o godz. 8:07 PM + OPEN BAR — 4 godz.

NIESPODZIANKI

JAKICH W CHICAGO NIE BYŁO!!

• SHOW — 31-osobowej grupy aktorów
• POLONEZ
• Loteria Fantowa
— m.in. do wygrania prawdziwa żywa artystka (gwarancja 6 miesięcy)

• Wybor Krolewy i Krola Balu
• Biale Tango
• Biale Figury
• Biale Mazur

DONACJA \$49.99
REZERWACJA MIEJSC KONIECZNA
INFORMACJE I KARTY WSTĘPU DO NABYCIA:
POLISH RECORD CENTER

— WSZYSTKIE BIURA
PCLAMERU
tel. (312) 685-8222
— ZOFIA BORIS
tel. (312) 777-5231

3069 N. MILWAUKEE AVE.
CHICAGO, IL 60618
tel. (312) 267-0946
— BOGDAN ŁANKO
tel. (312) 278-0939

— PCLMART
2921 N. MILWAUKEE, IL 60618
CHICAGO, IL 60618
tel. (312) 486-3636
WALDEMAR WIERZBOWSKI
tel. (312) 227-2445

LOTERIA

WYNIKI LOTERII STANOWEJ

Daily Lottery

13 lutego 1990

8 2 8

Pick 4

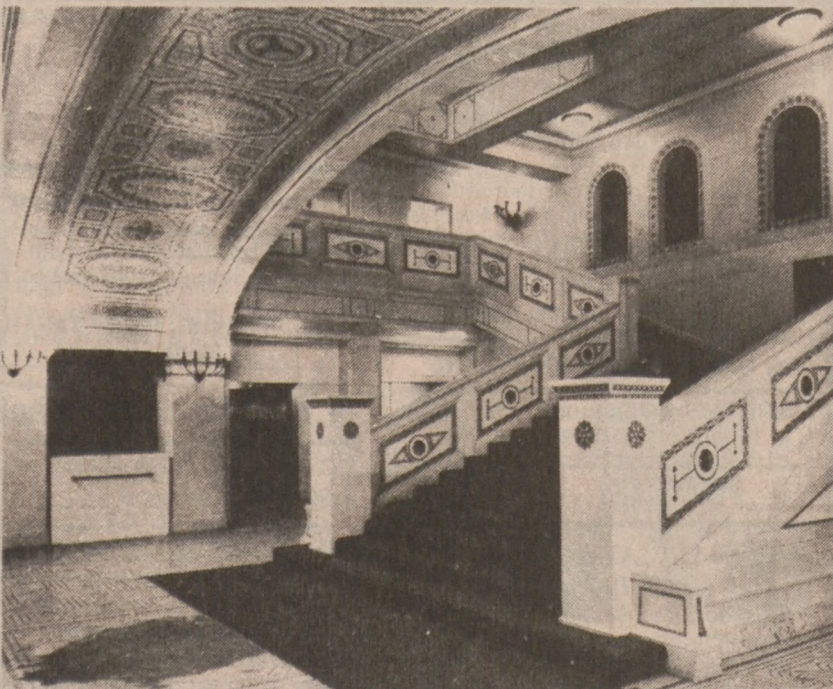
13 lutego 1990

5 0 7 6

LITTLE LOTTO Poniedziałek, 12 lutego 1990 08 09 13 19 23

LOTTO Sobota, 10 lutego 1990 16 17 18 19 42 45

DO WYGRANIA W LOTTO 22 MLN DOL.



Wnętrze dawnego budynku Chicagowskiej Biblioteki Publicznej, a teraz Ośrodek Kulturalny (Cultural Center), przy 78 E. Washington Str., w pobliżu Grant Park. Wzniesiony w 1897 r. przez Tiffany Company, wg. projektu Shepley, Rutan i Coolidge jest typowym przykładem chicagowskiego fin de siècle'u.